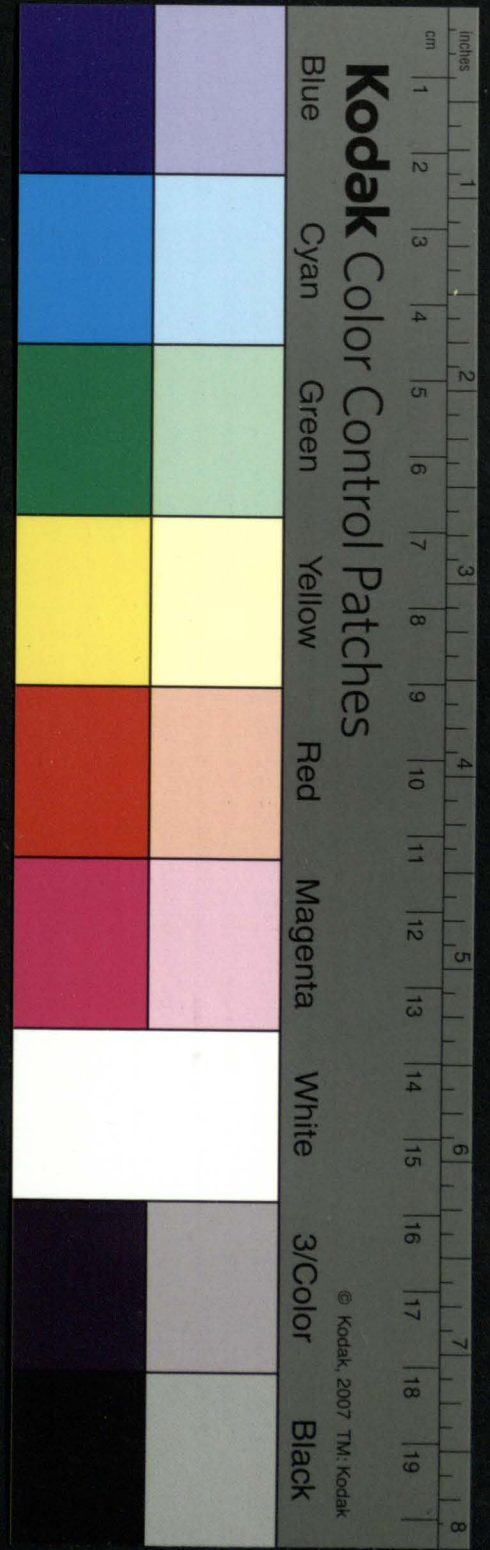
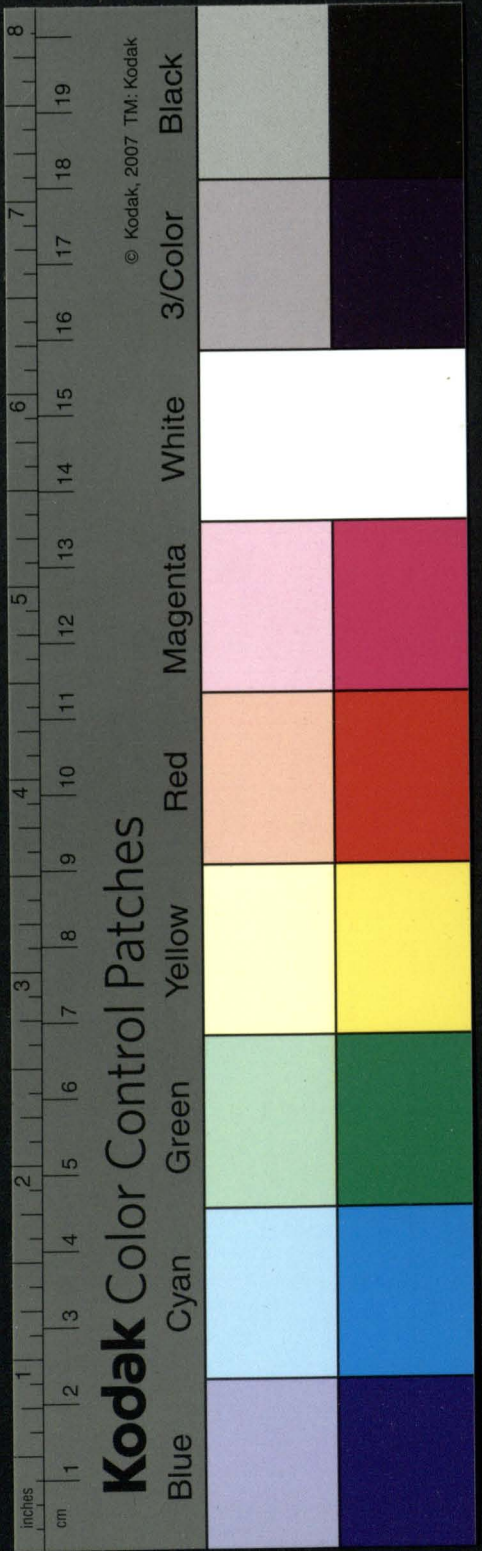


Ja Jan Karol Namiszewicz Castellanowicz Lwowski przyjmując
 domo i zeznawam tym moim listem dobrowolnym przedziwnej
 zapisem koźdemu komu by to wiedzieć należało teraz i napotym
 rządy. Ja i mój wólcok z prawa prospolnego dobrami i kłajstros-
 wami nemi iako stać wedle woli i w podobania mego srogować do bra-
 moie kłajstrosz moie własną niepiękną i ni komu przed tym zapisami
 nigdzie nie obciążoną i nie zawieszoną z dobrej woli moiej meza-
 dnego przyjmującem w Wschodniej Brzeskim leżącym Dworze Piłto
 Brzeszyc Polwarck i Piłto Polkowo z Wólką Klejami Piłto
 Zarechtem i Humni Góda wszystko ogółem z Dworami Polwarckami
 Cerkwią nic na siebie samego zoned dając Potonki moie bliskich krewn-
 ych nie zostawiając ani wzymając ze wszystkimi poddanymi Dojarani
 Ogrodnikami Zorami, dającimi, dobytkami kłajstroszami poddanych
 i z ich szubami szynszami, podatkami, daniami miodową deiałtą
 z ich wszelakiemi porzinnoskami budynkami wszelakiemi tak Dworami
 Polwarckimi i poddanymi oślicami gruntami oronemi i nieoronemi
 zasnami i niezasnami z borem wszelakim tak Polwarckim iako i
 poddanymi Lianozami Plotami Brakami Precyjkami Jazami
 Jerojami Skawami Mlyjami i ich wymytkami Sadzawkami
 Karczonymi Arondami Lasami Borami Zarostami Dąbrowami
 Srodkami Drzewem Bartynim i na baro zgodnym z przelami wlad
 Panikami Lowsy i innymi ptaszami zwierzynemi i wszelakiemi przy-
 ekami i przynależnoskami mianowanemi i nie mianowanymi tak iako
 w dobra z danych zaton same w sobie w wólcok skohierowaci
 granicami miedza przynależnoskami krowkoskami zamijkającimi
 Jiake mnie według listu z dany wiecejzego od Jankowa Panow
 Piłto i Stepana Namiszewicza Braci moiej dostała i iako ma
 dostać sam bismat i w bismat krom przedaj mej wiechylkej Panu



goddanych z poryskami odosrelakub osob zapisow pemsyich y postle-
 coniejszych osobami iakiejkolwiek condicyj danych z ystow praeij-
 skow y impedimentow te Maiestnos odlygokolwiek iakiejkolwiek
 miary rachodniey te Maiestnosy bawaraisyich v hardygo daju
 y prawa nakodnym terminie zadaniem Inac v Dnia Jerma
 albo tego kto by tym prawem te Maiestnos Braszeweie y Polkoway
 y zid przy naleznosciach brymati. Jestli do Grodu zaprosen bedie
 indziel dwoma, iestli do Bendwa ieduel trema pres list stworoy-
 dy Dnia Jerma, albo tego kto by te Maiestnos brymato pres
 Generala albo Woznego ktoreykolwiek Powiatu do Maiestnosy Cere-
 meij v Penkowiez ab v Pindam Powiecie lesney y gdie byn kolwiek
 Maiestnos lubo wiecdwora, lubo zastawa, albo arenda brymat za-
 oznajmieniem sam osoba swa a pomnie potomkowie moi ktorych tym
 ciezarom Euichej onemie natermine starawtyj verij serac oswi-
 bodrac y te dobra tak esyistie ogutem iako y namniej srazecz
 y bez gruntu podanych poyt kow wolne verijme sazy wstapija
 koselem zastepowac powimien beude pomnie potomkowie moi po-
 wim beude tysekwie i lekrow by tego potrzeba vskubowala za-
 dnemi przyorjami praeemij y jmor kami mierzastamariae de pod
 rareka Dsudraestu y piamy tyseij alottij Polskiel y pod na-
 godremem skhod y nakladow gotem slowem Dnia Jerma albo tego
 kto by te Maiestnos Braszeweie y Polkoway, albo ktora kolwiek
 cesk ey dierat osawowajych ktora careke nasiebe samego
 dobra more wselkie lesace y Pucsome y na potomki more Csomole
 y tym ciezarom onemie o ktora careke y skody y onam dene
 ktoreykolwiek condicyj y paragrafe tego listu mego zapisu y me-





dosie wchymienie onemu wozym kolariet by jwannej sey cressi wobra
 bednie kisi Jes Mo i Kardemu oddacia Jes Mo duerracemu polwar
 mme samego a pome potomkow moie re wrelkiel Maletnosz moie
 do Sada Ziemskego Grodeliego Breskego albo Pnskego i Fryberat-
 siego wchym kolariet termin i Woiewodstwo albo Powiat Socmie i
 Dobram i potomkom moim menaleraizd Poliem statutowym naktozjm
 Polu ia sam a pome potomkowie moie iako nabawitjm stanac mamij
 wozym sie meazjm mawiac se starba Ziemska i Peerij popuhterij
 wojna, Sejmem Poselskij i nieraktadacine se chorba obtrona swa
 i domowozim i sigel i zadziej di llaiz zgola obwa i wzmocer spr
 wa i dowaju ludzkiego zymaj i wojny i tabre appetacij od Deere-
 how jiel puseguatj nierazj wiaz narceer w prozie wjrazona od po-
 radac i wyprawiedhac se. Ausprawiedhac se z arele i jtkodij
 de Prudu albo Sada do kregu pzesamj a pome potomkowie moie fo-
 zwam bende nie odchodac zaplac po zimni bedienij Araptawozj
 przed se temu dobowolnemu zapisowi memu tak weszjtem iako jzwa
 nnej sey cressi dosie czejne mamij i poswien bende a pome potomk
 nie moie poswini bende by lekno ciekno by tego potrzeba skaborata
 afewozjoria dawozji ziemskiej kziej zapis zasze w kregu Sada
 i prawa przy dupetnej moij zostawac bedie wieczeni Kasj Aprawa
 i zapisj deialj korekswiek nate Maletnosz Drafsewize i Polkwa
 mialem wsie bie kisi Jes Mo oddatem. Anisze przy Jes Mo Panu
 Pietre Namfzewicu Pociu Ziemskim Pnskim Panu Bracie
 moim iako spolne do inijel Maletnosz Jes Mo Pana Brata mego
 i Jes Mo Panu Pnskem inijel zrodalij. Kziej i Jes Mo ia ko
 spolnij i praw meble naszej i obwarow kon diatorzij i jzj by tego

potrzeba o karowala do prawa y Jesu Pana Brata Rodzonnego
 mego odyskniecie dzie Jesu Pana Cancellowi y kazdemu te dobra
 Brasseire y dot kora daczose mu wycerac maia. Inakom dal ten
 moij list do brzo wrij zapis wicrijstij dzie Jesu Pana Cancellowi
 W. H. S. i. b. i. p. o. t. o. m. k. a. m. i. d. i. e. d. e. m. i. z. p. i. e. c. e. r. e. n. i. y. z. p. o. d. p. i. s. e. m.
 zeki meij własnej. Do ktorego przytym bedaj y tego dobre
 wiadomi d. i. s. t. o. p. a. n. o. w. i. e. z. y. p. r. a. c. i. e. m. o. i. d. e. m. p. a. n. a. n. o. w. i. e. y. d. o. l. s. k. i.
 Podkomorij Wolkowicki. Jesu Pan Piotr z Lomia Gorajski
 Jesu Pan Pawel z Ostna a wycerista proba maia
 Cze swe podpisali y pieczeni wycerista wicrijstij. Pisan
 w Perisku d. m. i. n. a. s. l. e. s. s. i. n. i. a. c. a. d. i. e. m. a. p. e. k. u. t. y. r. a. c. p. e. s. e. r. s. e. t.
 Crij d. a. e. d. e. g. o.

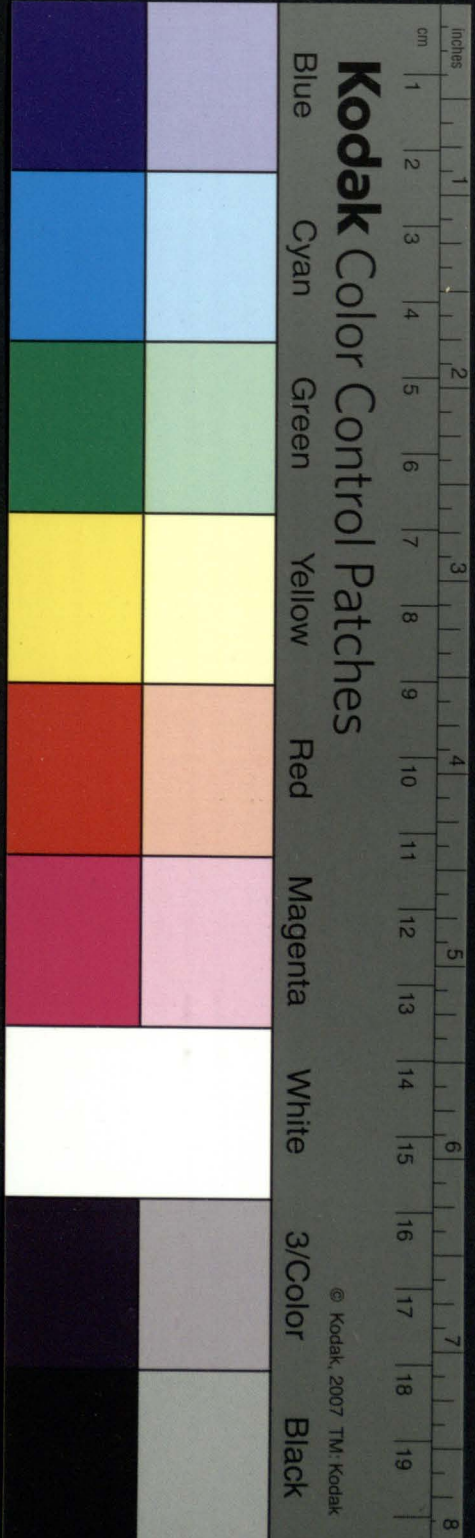
Harol Karmawie
 wplyw swy

Proszony
 Dawid

Andrei na Dotsku
 Dotska Podkomorzi
 Wolkowicki Renko swy
 Prejeta z wotnie przosony
 Piotr z Goraja Gorajski

Handwritten text in Cyrillic script, likely a translation or transcription of the Polish text above.

Handwritten signatures and names in Cyrillic script, including what appears to be 'Piotr z Goraja Gorajski' and other names.



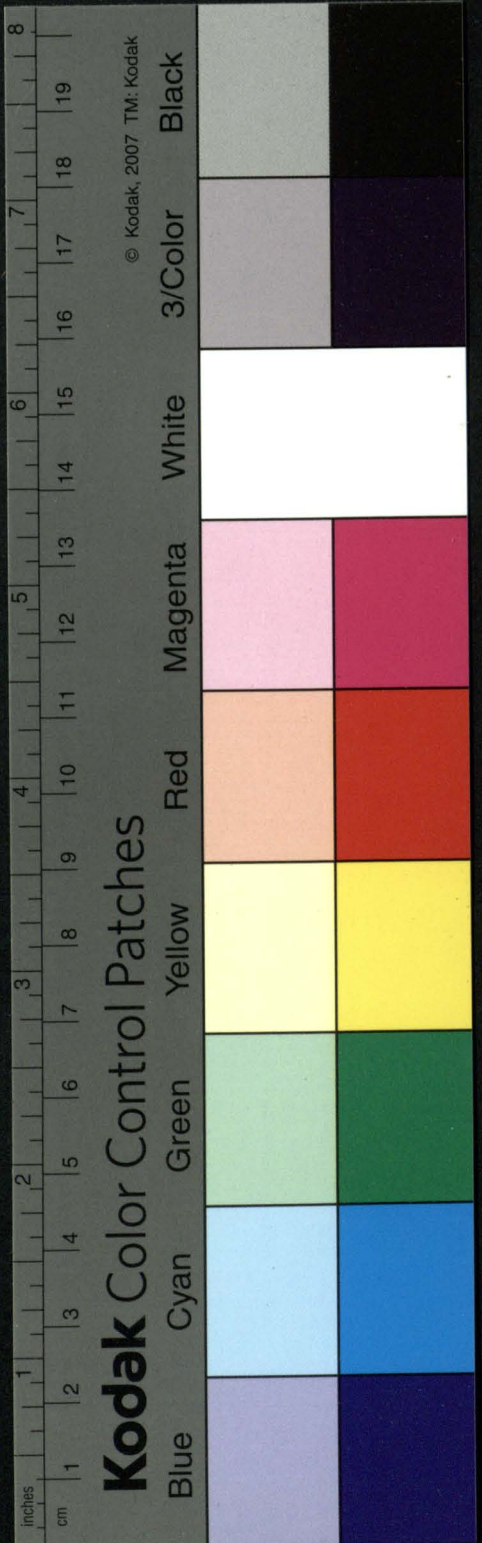
Handwritten text in Cyrillic script, likely a historical document or letter, written in dark ink on aged paper.

Савицький
Львів

Текст в кирилиці, можливо підпис або назва особи.

Львівський університет

Fragment of handwritten text visible through a hole in the paper, containing Cyrillic characters.



5



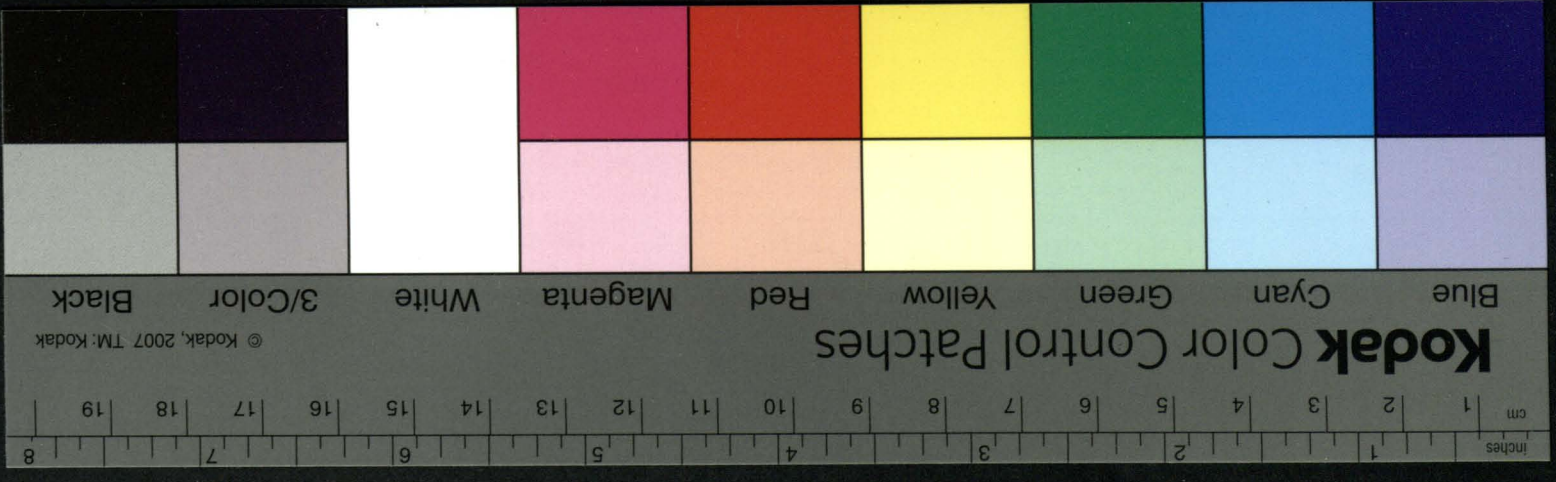
6.

Grygine Prawa ure
 cyskiej Przekaz Mau
 brosi Braze wicy
 Tokowa z wysy klic
 orri dumich roz na
 leznu sui amri od sp.
 Jana Kow le Nam
 ktem ce Kaszelle
 nice Tomaszki ego
 W d jez A Wychke
 w' zadzille w kas
 clerum wolk. w kow
 w. Lymcy
 Janas 19. 1626.

22

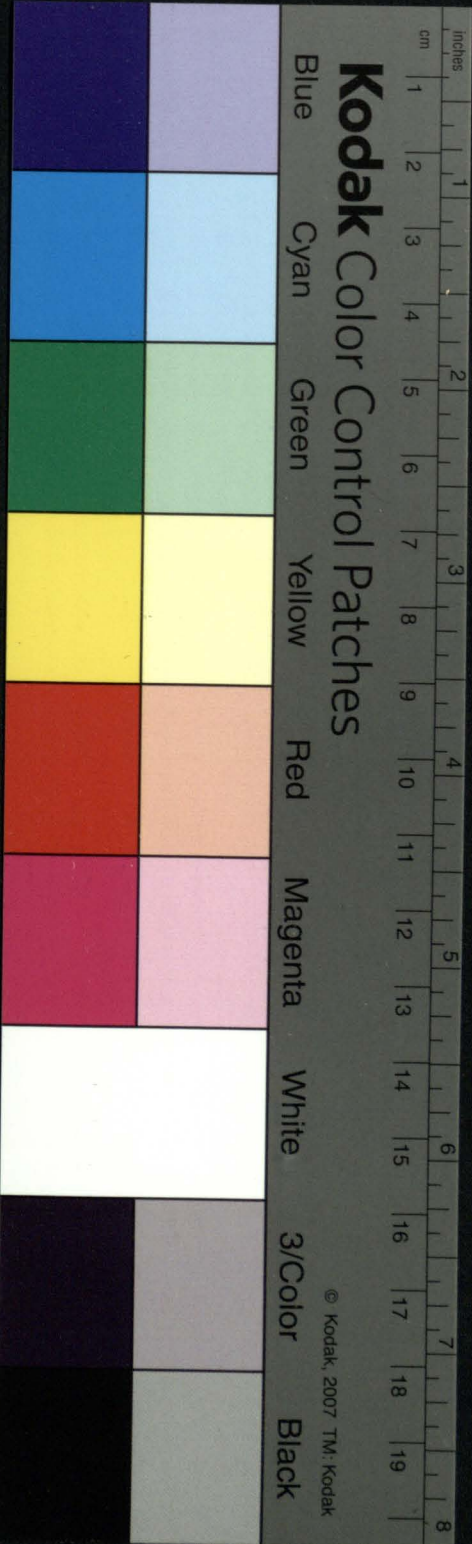
9

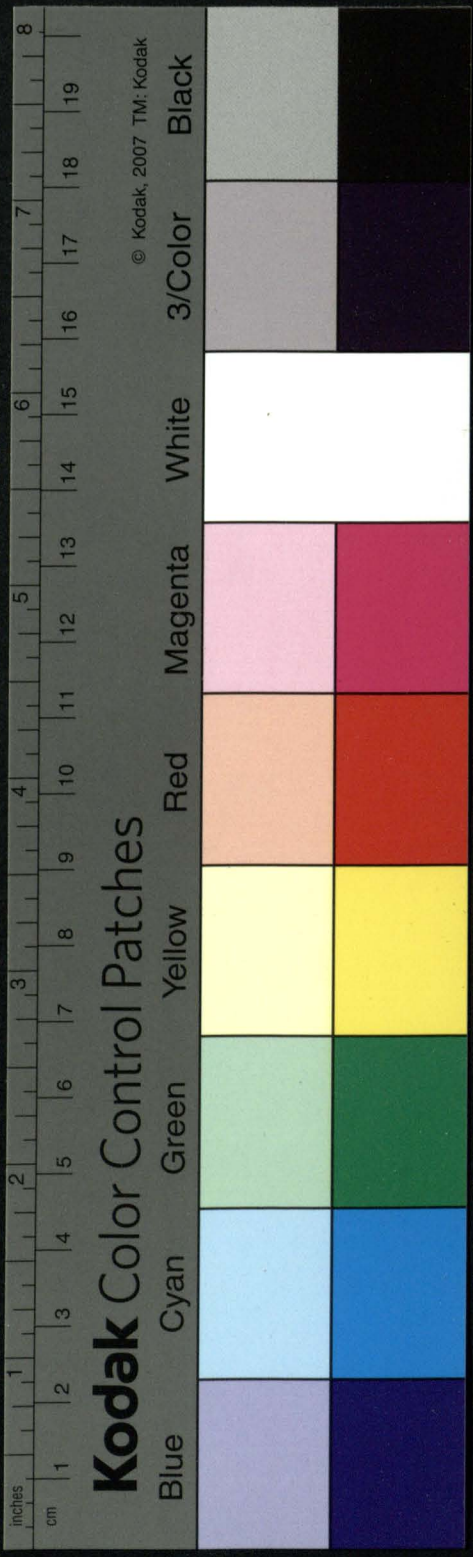
Grygine Sapienta w...
 z Janas...
 w...
 w...



tedy jest Niazca de M^o Pan Carolus Wielkiego Cesarza Lituńskiego z po-
 tomkami swemi ta Maitnosca Braszewicza i Totkowa iako swa własno-
 scia szafowac dae darowac zamieniac i po czesciej iako i ogulcem przedac.
 Niazca sam przez siebie zone dzieci potomki bliskie krewnie moie i m^o kogo
 inszego wte Maitnosce Braszewicza i Totkowa i ich przynaleznosci tudzie
 gruntow i pozylki i wna mniejsza czesc i przytlow wte szafowac sie przesko-
 ndzierzenia i Dziwami w pozylkach czymc niemam z potomkami memi i
 odzem zapisu i z potomkow moich i wszystkie do bra moie saminy niem-
 zae j^o dziekowskie przez me niazca i z potomkami i spadke pod ten Cesar
 Euichej poddaie te Maitnosce Braszewice i Totkowa z przynaleznoscia-
 mi tak wszystkie ogulcem iako i na mniejsza czesc i z gruntow poddanych
 z pozylkami od wszelakich osob zapisow pierwszych i posledniejszych osobom
 iakiejkolwiek condicy danym zyskom przyszkow i impedimentow te Mait-
 nosce od kogokolwiek z iakiejkolwiek manij zachodzacych te Maitnosci ob-
 ciazajacych u kogodego s^o lub i prawa na kogodyn terminie za damenznac
 od Niazca i J^o M^o albo tego koby i j^o pramen te Maitnosce Brasz-
 ewice i Totkowa i z ich przynaleznosciami brymah iesth do Groda za po-
 zew bedze niechiel d^o swemu iesth do ziemstwa niechiel brema przez h^o
 stworzyszy Niazca i J^o M^o albo tego koby te Maitnosce brymah pr-
 ez Generala albo Woznego koregokowskie Powiatu do Maitnosci k^o z-
 sa meij w Pirkowiczach w Pirkowicz Powiecie lezacych i z dziekowskie-
 wiek Maitnosce lubo wiecznosna lubo zastawa albo arenda brymah
 zaozrajmieniem sam osoba swa a pomnie potomkowie moi ktorych
 i j^o Cesarzem Euichej onerwie naterminie stanawszy ozytaczac oswo-
 bodzac i te dobra tak wszystkie ogulcem iako i na mniejsza czesc i
 czesc gruntow poddanych przytlow wolne uozymie swych własnych k^o z-
 tem zastepowac poswimer bedz pomnie potomkowie moi poswimer beda
 tylekwt alekwt by tego potrzeba u karowata zadnem brymah nam
 prawnem i wj^o morskami niezastamianie z podzareka. Dwudziestu
 i piazca i z nichy elotych Polskich i pod nagrodzeniem z k^o d^o j^o nakti-
 low j^o sta stowem Niazca i J^o M^o. Albo tego koby te Maitnosce

[Handwritten signature]
 Niazca i J^o M^o





Branevize y Totkova abo ktora kolwiek czesciej dzierzat oszacowanijch
ktora za reke na siebie samego dobra moze wszelkie lezace y mchome y na-
potomki moze wnosze y tym ciezarom onemiu o ktora zareke y szkody y ona
naszemu ktorej kolwiek conditij y paragrafu tego listu nego zapisu y nie do-
sie wzymnie onemu wzym kolwiek by y onamniejzej czesci wolno bendose
dzierzac y kiedy y kazdemu od dzierzca Jezta dzierzaczemu pozwao mme sa-
nego a pomnie potomkon moich wszelkich Maistnosci moich do Sady ziem-
skiego Gudzkiego Brzeskiego albo Piskiego y Trybunalskiego w ktorychkolwiek
termin y Woiewodztwo albo Powiat choc mme y do broim y potomkom moim
nie nalezajac w ktym Statutowym na ktorym to tu ja sam a pomnie potomkonie
moji iako razasitym stanc na miy o czewdnie nie wymawiajac sie szubazem
ska y Rzeczpospolitej wojna Pejmem Poselstwy y meza kladajac nie cho-
wta obloza swa y wnosowanijch swych y zadajac dellaty z gola obna y-
wymowek sprawa y dowozu ludzkiego wy najdzwojch także appellacy od
Decretow y ich prosequuty niezajwajac na rzecz wpozwie wyrazony odpo-
wiadae y wprawie dzierze. A wprawie dliwszej sie za reke y szkody od-
zriedu a loda do ktorego pozwanij a pomnie potomkonie moji pozwan
beda nie odchodzajac zaplacic powinni bedziemy. A zaplacawszy przed
temu dobrowolnemu zapisowi memu tak we wszyciem iako y onamniej-
szej czesci dosie czynic mamij y powinien beda a pomnie potomkonie moji
powinni beda tyle kwot ile kwot by tego potrzeba ukazowata ak dowijsza
dawnosci ziemskiej ktory zapis zawoze ukozdego Sady y prawa przy
zapetney mocy zostawac bedzie wiecznem czasij. A prawa y zapisij
dzialij ktore kolwiek nacz Maistnosci Branevize y Totkova maitem
usiebie Kiri Jezta oddatem. A wize przy Jezta Panu Pietrze Maruzie-
wiczu Sedziem Ziemskim Piskim Cane Bracie moim iako spolnie do-
nijch Maistnosci Jezta Pana Brata mego y Jezta Miodu Panow Synowcom
moich zostali. ktorych Jezta iako spolnych spraw wedle naszych obr-
wiazkow dzierzajac gdy by tego potrzeba ukazowata do prawa Jezta
Pana Brata Podkozego mego odyskujac Kiri Jezta Panu Carolewiczu
y kazdemu te dobra Branevize y Totkova dzierzaczemu wzyciac maie

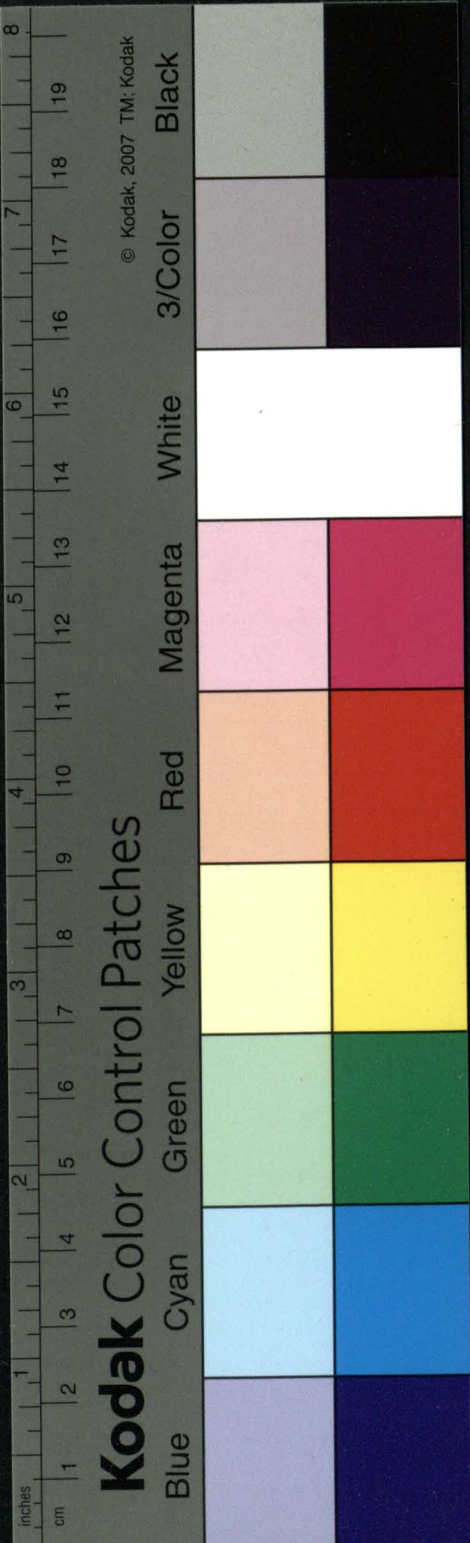
y natom dat ten moe hist dobowo luy zapis wia czijstj Karceim H. Mei
 Pann Lanclerowi W. H. Litk. i potomkom dca H. Mei z pieczacia y spod-
 pisem reki meij w tasney, do ktoręgo przijstym bedniy i tego dobrze wia-
 domi i H. Mei Lanowie przijciacie moi. Jes Me Lan Andriej Dotski Podko-
 morzy Wollowiski, Jes Me Lan Piotr z Gorain Gorajski, Jes Me Lan Pawel
 Szyma za wstna aowenista pwrba moia ruce swe podpisali i pieczi
 przijciay sae wacajstj. Pisana w Pisker dnia Trzynastego Mienca Sty-
 cznia Roku Tysiac Kresset Trzy dziestego Krostego. Imoro niedy pwa
 pod Handicera xz do dca a potom do gsk do tamix cnota Jan Karol Korusze
 wior reky swa, Andrzej nadatshu Dotery Podlomorzy wotowjstj reky
 Piecztare Vtrnie przozory, Piotr zgorain Gorajski mpa, Prorony pie-
 czetan Pawel Szyma, xad ad zstaxad xtrawudat dca
 ego mpa dca Jan Korain Karceim xad ad H. Mei Lanow
 Prorony zaim Potry Litk i zaimno swojow xad ad H. Mei Lanow
 wixix Litk i xad ad H. Mei Lanow i zaimno swojow xad ad H. Mei Lanow
 ego mpa dca Karceim xad ad H. Mei Lanow i zaimno swojow xad ad H. Mei Lanow
 Potowudat H. Mei Lanow i zaimno swojow xad ad H. Mei Lanow

1636 Janu ar 13 u



Karceim
 Potowudat
 H. Mei Lanow





Handwritten text in Church Slavonic script, likely a religious or official document. The text is written in a cursive style and spans several lines across the top of the page.

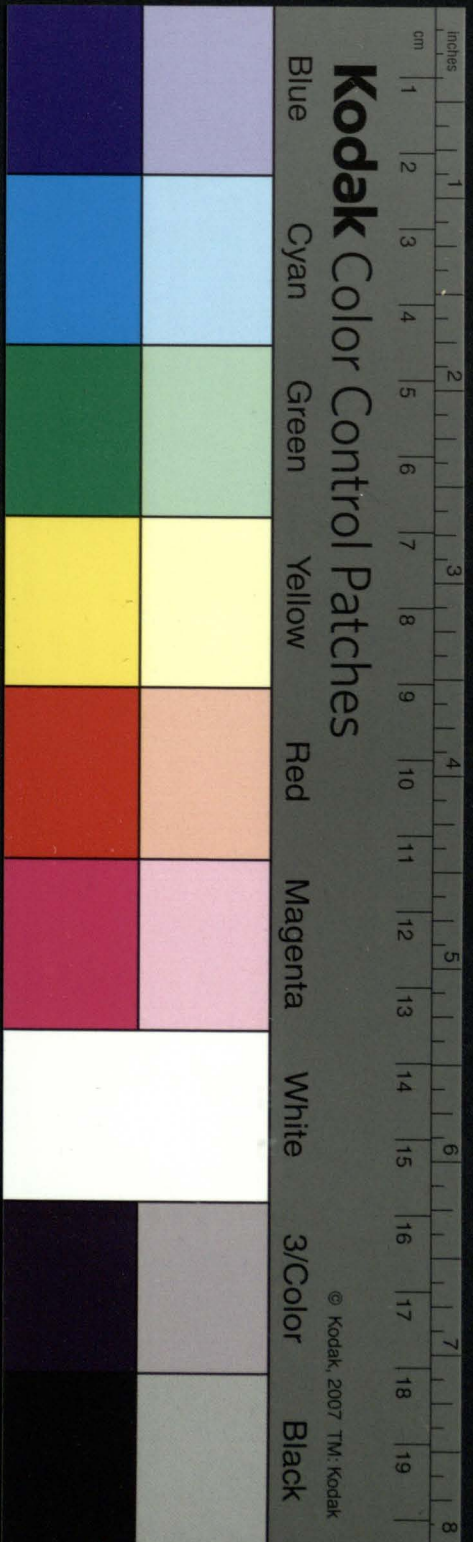
Гавриилъ свѣтъ Свѣтъ Теодоръ станиславъ
Годъ гдѣхъ

Свѣтъ Свѣтъ

Свѣтъ

Handwritten signature or name in Church Slavonic script, possibly 'Свѣтъ Свѣтъ'.







Zapisami niakimi niobagzong i mezariediong z d. Sreji W. S. morej nre
 radnego prajnuzenia w. W. r. z. w. d. s. l. s. B. r. z. s. k. i. n. S. e. i. g. e. g. D. w. o. r. y. i. s. t. o.
 B. r. z. z. e. r. e. F. h. w. a. r. k. y. i. s. t. o. T. a. k. i. e. w. o. W. a. l. l. i. g. M. e. r. a. m. i. s. i. s. t. o. F. a. r. z. e. l. z. o.
 i. T. u. m. n. i. r. o. z. a. W. r. z. e. t. k. i. e. o. g. u. l. e. n. E. d. z. o. r. a. m. i. F. o. l. w. a. r. k. a. m. i. C. e. k. z. a. j. n. i.
 n. a. r. e. b. e. l. a. m. e. g. o. F. o. r. e. d. n. i. e. i. P. o. t. o. m. l. i. m. o. i. e. B. l. i. z. k. i. e. S. r. o. w. n. y. c. h. n. e. z. o. s. t. a.
 z. u. i. g. e. a. n. i. W. a. j. m. u. i. g. e. z. e. W. r. z. e. t. k. i. e. m. i. P. a. d. d. a. n. e. m. i. B. o. i. a. r. a. m. i. o. g. r. o. d.
 n. i. k. a. m. i. F. o. n. a. m. i. d. z. i. e. m. i. d. o. b. y. t. k. a. m. i. m. a. j. z. t. n. o. r. i. a. m. i. P. a. d. d. a. n. y. c. h. z. e.
 S. o. b. s. l. u. z. b. a. m. i. C. y. n. z. a. m. i. p. o. d. a. t. k. a. m. i. d. a. n. i. g. m. i. o. d. o. z. g. d. z. i. a. k. l. y. z. S. e. b.
 W. r. z. e. l. a. k. i. e. m. i. P. o. z. n. n. e. r. i. a. m. i. b. u. d. y. k. a. m. i. W. r. z. e. l. a. k. i. e. m. i. t. a. l. e. d. z. o. n. y. m. i.
 F. o. l. w. a. r. k. o. z. e. m. i. i. p. o. d. d. a. n. y. c. h. o. r. z. e. b. i. c. a. m. i. g. r. i. e. n. t. a. m. i. O. r. n. e. m. i. i. n. i. e. o. r.
 n. e. m. i. z. a. r. i. a. n. e. m. i. i. n. i. e. z. a. r. i. a. n. e. m. i. z. B. o. z. e. m. W. r. z. e. l. a. k. i. e. m. t. a. k. f. i. l. z. a. r. k. o. z.
 i. a. k. o. i. p. o. d. d. a. n. y. c. h. s. i. a. n. o. i. z. e. m. i. b. l. o. t. a. m. i. R. u. k. a. m. i. R. e. c. y. z. e. r. a. m. i. J. a. z.
 z. a. m. i. J. e. r. z. o. r. a. m. i. S. t. a. z. a. m. i. m. l. y. n. a. m. i. i. S. e. b. z. y. m. i. d. u. k. a. m. i. S. a. d. r. a. s. t. a. m. i.
 K. a. r. z. e. m. a. m. i. A. r. e. n. d. a. m. i. J. u. r. a. m. i. B. o. r. a. m. i. F. a. n. d. l. e. m. i. D. e. b. r. o. w. a. m. i. C. d. o. r. o. s. t. a.
 m. i. D. r. e. w. e. m. B. a. r. t. n. y. m. i. n. a. b. a. r. o. z. g. o. d. n. y. m. z. p. e. r. z. a. m. i. W. a. l. a. d. s. p. a. r. u. k. a.
 m. i. L. o. z. y. S. e. b. n. e. m. i. p. t. a. s. t. e. m. i. W. i. e. r. n. y. n. e. m. i. i. W. r. z. e. l. a. k. i. e. m. i. p. o. z. y. t. k. a. m. i. i.
 i. p. r. y. n. a. l. e. z. n. o. r. i. a. m. i. M. i. a. n. o. s. a. s. e. m. i. j. a. n. i. e. m. i. a. n. o. s. a. n. e. m. i. t. a. k. i. a. k. o. t. e. d. o. b. r. a.
 z. d. a. n. y. c. h. C. a. s. o. w. z. a. m. e. W. o. l. k. i. e. W. z. s. i. c. h. S. l. e. b. i. o. z. n. o. s. i. a. d. g. r. a. m. i. c. a. i. m. i. e. d. z. u. d.
 p. r. y. n. a. l. e. z. n. o. s. i. a. c. h. Z. e. r. s. k. o. o. i. a. c. h. z. a. m. y. k. a. z. y. z. y. i. a. l. o. m. n. i. e. W. e. l. l. i. g. L. i. s. t. a. D. z. i. a.
 t. u. W. i. e. c. y. z. t. e. g. o. d. S. e. b. m. o. i. e. s. P. a. n. o. w. P. i. o. t. r. a. y. S. t. r. e. l. a. n. a. N. a. r. u. z. z. e. r. i. a. n. o.
 B. r. a. u. m. o. i. e. d. d. o. t. a. l. a. y. J. a. h. o. m. J. a. d. o. t. z. g. d. S. a. m. t. r. z. y. m. a. l. t. y. u. z. y. w. a. t. K. o. m. p. n. e.
 d. a. r. y. m. e. y. W. i. e. c. y. z. t. e. y. P. a. n. u. D. y. m. k. i. e. m. u. W. i. s. c. i. e. j. e. p. o. W. i. e. c. y. z. t. y. n. B. o. r. z. e. y.
 W. y. r. a. z. o. n. o. F. e. r. z. e. y. t. k. i. e. m. P. r. a. w. e. m. P. a. n. t. w. e. n. z. l. a. n. o. s. i. g. C. y. t. u. t. e. m. d. r. e. i.
 d. w. i. a. n. y. m. J. a. s. n. i. e. O. z. z. i. e. c. o. n. e. m. u. K. i. e. m. i. P. a. n. u. P. a. n. u. A. l. b. r. y. c. h. t. o. w. i.
 S. a. n. i. s. t. a. z. o. w. i. L. a. d. w. i. s. t. o. w. i. K. i. z. y. z. i. a. n. a. s. t. y. c. e. y. N. i. e. r. z. y. z. u. C. a. n. d. e. n. o. w.
 W. i. e. l. k. i. e. g. o. t. z. y. z. e. r. a. S. t. e. p. s. k. i. e. g. o. P. i. a. s. k. i. e. m. u. K. a. r. e. n. d. k. i. e. m. u. T. a. i. e. w. s. k. i. e.
 m. u. T. u. c. h. o. l. s. k. i. e. m. u. e. t. A. t. m. s. n. i. e. W. e. l. o. n. s. k. i. e. m. u. B. o. j. r. a. g. o. l. s. k. i. e. m. u. D. a. r. g. o. z.
 i. k. i. e. m. u. i. P. r. e. l. a. j. k. i. e. m. u. d. w. i. e. z. a. s. o. y. i. P. o. t. o. m. l. o. n. S. y. o. K. i. z. y. c. e. y. M. o. c. y.
 p. r. a. w. e. m. d. n. e. d. n. i. a. n. y. m. i. g. o. d. y. n. i. e. d. z. o. n. e. y. p. r. e. d. i. a. z. y. C. y. t. u. t. e. m. p. r. e. d. a. t. e. m.
 z. a. r. u. m. m. e. d. z. a. d. n. e. r. i. a. p. r. e. t. y. z. y. c. y. m. o. n. e. t. y. z. L. e. z. b. y. p. o. l. s. k. i. e. y. i. u. z. g. a. r. z.

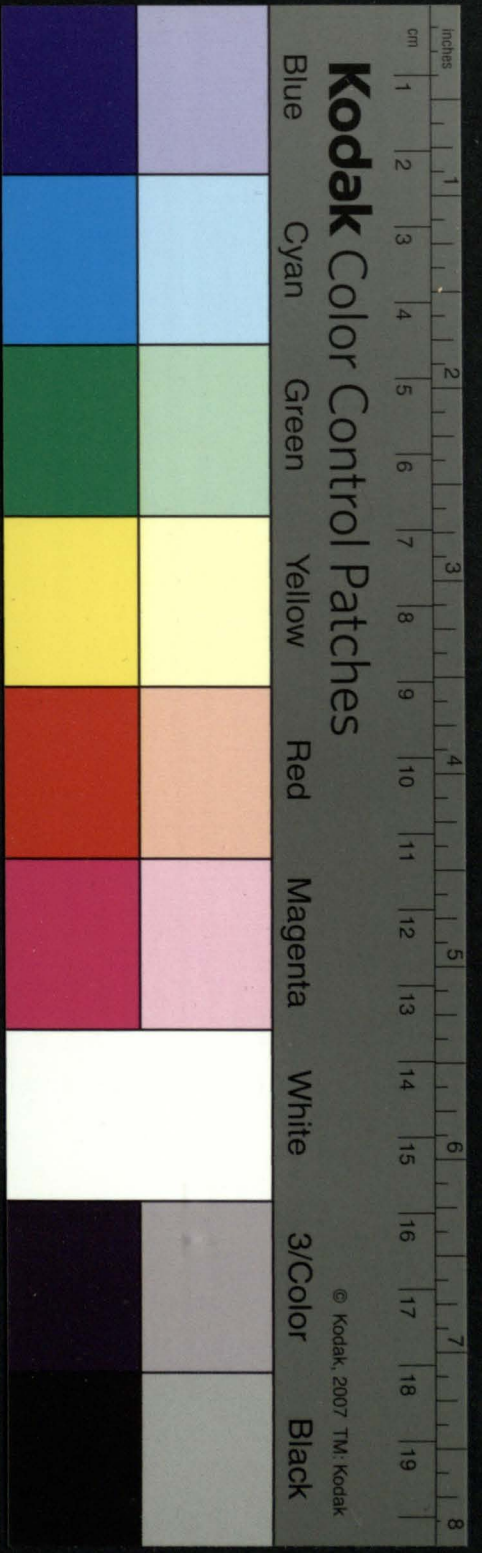
Spelná prezenie debrang y odlicang Koroj sumny prezenie
 Wryteq Xiora H mwa Pana Candra Welke gotzista liters kriju
 y potomkoy Kigizic Hgo mwa quitang y adremi Wicario Eynie Sakia
 Taraz pomadione Debra Braropise y Tolkozg affst warkami Dwo
 Vrioi Potomli jaina hogs wre ex opparje ani Wymurje Taraz ogu =
 tem porijtho puz generaba Steprana Cerhsu wira y relacdy dopuseje
 y spolow ne god nienia y u y wama Xiora H mwa podarje y justy purj
 y Inventar poddanyod i akotei Dwa y nlow Wrehabid y posin nswai
 Poddanijel spirarrij datem do Lgh Kigizic H mwa Wolentedyur
 Kigie H mwa Pan fander Welke gotzista liters kriju potomkami
 Swemi tzmajtnorij Braropisami y Tolkozg ialg ruzg Darn ozig
 Draf war dac darwau Cameniac y po ozruiej ia ho y o gutem pzedu
 Ma in sam prezenie Loni Dwa Potomli Wrehabid Kros ne moie
 iakogo insu y zstzmajtnos Braropickij y Tolkozg y id prj nalezno
 woi Ludie gruntij y wrytke y pman nrij ruz ogu y porijthos Wryt po
 warij pzedkij wrytjemij y u y wama w porijthod cojnimienan
 Potomkami me mi jans rem zapi rugij Potomkoy moide y Wrytke
 Debra moie Sumny pri nuzne jare hlowie prezenie marje y napotym
 na byt y padle posten Cienar Dwa Dwa y poddarje y narjtnos marj
 Braropise y Tolkozg y prejnaleznociami tabo Wrytke ogutem
 ialo y namnrij ruz ogu iij gruntow poddanyod y wrytke ami od Wre
 habidow Dapi sow piew ruzjed y pollednjej ruzjed Oubam ialie y hlowie
 Ondioy danijel Eyzkow pzezy slow y impedimentow tzmajtnos Od
 kog sledarib zialiej kstwaric miarj rac lodogajed tzmajtnos i obiq
 zarje Dkoidego ogdu y Prarwana baridym terminie ca danie m gnc
 od Xiora H mwa abotego Ktoby tym prawem tzmajtnos Braropis
 ore y Tolkozg y id prj nalezno sciamij trj mabi wstidogrid u ca
 puzer by die wredne d wriema wstidoz rem tsa wredne tze ma puz
 List Otworjsty Xiora H mwa abotego Ktoby tzmajtnos trj mabi





przez tenże abo Wołnego którego listy w Powsiatu domia i t. n. i. C. p. s. i.
 między i. r. k. o. w. i. a. c. h. z. P. i. a. s. k. i. m. P. o. s. e. i. o. i. e. l. e. g. i. e. y. y. g. d. w. e. l. y. m. l. e. s. t. w. e. k. M. a. z.
 i. g. t. n. o. r. e. z. u. b. o. W. i. e. c. a. n. o. s. o. r. y. j. u. b. o. z. a. s. t. a. w. y. a. b. o. A. r. e. n. d. y. t. r. e. j. m. a. l. t. z. a. o. r. n. a. y. z.
 m. i. e. n. i. e. m. s. a. m. o. r. d. b. y. z. s. y. z. a. p. o. n. a. i. e. P. o. t. o. m. k. o. s. z. e. m. o. i. k. t. o. r. y. c. e. t. y. m. C. i. g. z. a.
 r. e. m. C. u. i. c. i. e. y. o. n. e. n. i. y. n. a. t. e. r. m. i. n. i. e. S. t. a. n. g. y. s. y. j. o. c. i. y. s. e. z. a. o. r. z. o. b. o. d. a. c.
 i. t. e. d. o. b. r. a. t. a. k. W. r. y. t. k. i. e. o. g. u. t. e. m. i. a. l. o. y. n. a. m. i. e. y. o. r. y. K. i. e. z. y. o. n. e. y. g. n. i. e. n.
 t. o. z. p. o. d. t. a. n. y. d. e. p. o. z. y. t. k. o. s. W. o. l. n. o. u. o. c. i. y. i. e. s. y. j. m. z. t. a. o. n. y. m. K. o. z. t. e. m.
 z. a. t. e. p. o. w. a. c. p. o. z. i. m. i. e. z. b. y. d. e. p. o. m. n. i. e. P. o. t. o. m. k. o. s. z. e. m. o. i. p. o. w. i. a. n. i. b. y. d. a. t. y. l. e.
 K. i. e. z. y. l. e. m. b. y. t. e. g. o. p. o. t. r. e. b. a. u. k. a. p. o. w. a. l. a. z. a. d. n. e. m. i. p. r. y. c. y. n. a. m. i.
 p. r. a. w. n. e. m. i. y. z. s. y. m. o. w. k. a. m. i. n. i. e. z. a. t. a. n. i. a. r. g. i. s. y. j. u. d. z. a. r. z. k. y. d. w. i. d. u. e. z.
 s. t. a. y. p. i. g. i. a. t. y. s. y. j. o. t. o. t. y. d. p. o. l. s. k. i. d. e. y. p. o. d. n. a. g. r. o. z. e. m. i. e. m. z. k. o. d. n. e. l. l. a.
 o. o. z. g. o. t. y. m. k. o. s. e. m. A. z. o. i. a. z. a. b. o. t. e. g. o. K. i. b. y. z. m. a. y. t. a. o. r. e. B. r. a. z. e. z.
 z. i. g. o. z. y. t. o. t. k. o. z. y. a. l. b. o. l. e. t. o. r. y. k. i. d. z. e. k. o. z. y. c. i. e. y. d. n. e. z. i. a. l. t. O. r. a. c. o. z. a. n. y. d. e. 11
 K. o. z. z. a. r. z. k. e. n. a. r. i. e. b. i. e. s. a. m. e. g. o. d. o. b. r. a. m. o. i. e. W. o. l. n. e. k. i. e. L. e. g. i. e. y. R. a. c. i. o. m. y. j. n. a. z.
 P. o. t. o. m. k. i. m. o. i. e. W. n. o. z. y. y. t. y. m. z. i. z. a. w. e. m. O. n. e. n. i. y. O. k. t. o. r. z. z. a. r. z. k. e. y. z. k. o. d. y. y. z.
 O. n. a. n. u. z. e. m. i. l. e. t. o. r. y. k. o. w. i. e. C. o. n. d. i. c. y. y. P. a. r. a. g. r. a. f. i. c. t. e. g. o. L. i. s. t. a. m. e. g. o.
 z. a. p. i. s. u. y. j. e. d. o. s. y. c. u. c. y. n. i. e. n. i. e. o. n. e. m. u. u. c. y. m. l. e. s. t. w. e. k. b. y. y. W. n. a. m. n. e. y.
 s. i. e. z. e. z. a. w. o. l. n. o. b. e. d. n. e. A. z. y. j. a. u. W. m. o. i. y. k. a. d. e. m. u. o. d. k. i. z. y. c. i. a. A. m. s. t. e. r.
 O. d. n. i. e. z. a. m. u. p. o. z. a. c. m. n. i. e. s. a. m. e. g. o. A. P. o. m. n. i. e. P. o. t. o. m. k. o. s. z. e. m. o. i. d. e. z. o. w. r. e. k. i. d. e.
 M. a. y. t. n. o. r. a. m. o. i. d. d. o. z. g. d. a. Z. i. e. m. s. k. i. e. g. o. T. r. o. d. k. i. e. g. o. B. r. e. z. k. i. e. g. o. a. l. b. o. P. i. n.
 s. k. i. e. g. o. y. t. r. y. b. u. n. a. l. s. k. i. e. g. o. z. K. o. r. y. k. o. w. i. e. k. t. e. r. m. i. n. i. y. W. o. r. e. z. a. l. t. e. s. o. a. l. b. o. 11
 P. o. w. i. a. t. e. l. o. c. m. i. n. i. e. y. d. o. b. r. a. n. o. y. P. o. t. o. m. k. o. m. m. o. i. m. n. i. e. n. a. l. e. g. i. e. y. d. e. K. i. e. n.
 S. t. a. t. u. t. o. r. y. j. a. n. a. k. t. o. r. y. j. a. R. e. k. u. z. a. s. a. m. z. p. o. m. n. i. e. P. o. t. o. m. k. o. s. z. e. m. o. i. e.
 i. a. l. o. n. a. z. a. w. i. t. y. m. S. t. a. n. g. i. m. a. m. y. O. c. i. y. s. i. e. s. a. d. m. e. k. b. y. m. a. r. z. a. i. g. o. z. y. z. u. z.
 b. y. Z. i. e. m. s. k. y. y. R. a. c. o. y. P. o. p. o. l. i. t. e. y. z. o. j. i. n. g. s. e. y. m. e. m. P. o. p. o. l. s. t. y. y. n. i. e. z. a.
 k. l. a. d. a. i. z. e. s. y. z. e. k. o. r. o. b. y. o. b. l. o. z. n. g. s. z. y. y. d. m. o. c. o. s. a. n. y. d. e. s. z. y. d. y. z. a. d. n. y. d. e. 11
 d. i. l. l. a. o. y. z. g. o. l. a. o. b. r. o. n. y. w. y. m. o. w. e. k. s. p. r. a. w. a. y. d. o. w. o. j. u. z. e. k. i. e. g. o. W. y. n. a. y.
 o. n. i. o. n. y. d. t. a. l. z. e. A. p. e. l. l. a. c. y. o. d. D. e. k. r. e. t. u. y. y. S. e. p. p. r. o. s. e. q. u. e. n. t. y. n. i. e. z. a. z. y. z. a. n. g.
 n. a. K. i. e. z. z. P. o. z. e. n. e. W. y. r. a. z. o. n. g. o. d. p. o. w. i. a. d. a. c. y. z. s. p. r. a. z. e. d. i. z. i. e. n. y. 11

Augraze dle wstyprej Zarzku jre lody od Vredu abn sgu dle tve
 pozsanj Apomnie Potomkuze mi porwani bzlgore id chodze zapta
 cie posinni bz dnie mji Zaptaei vrej predie tomu Dbrosolnema
 Zapisa memu tal Wersyjki mialu y znanamare jrej vyse dorje
 cnyri mamj y Passieia bzlg Apomnie Potomkuze mi porwani bzlg
 ty le hosc y le hosc by tego potrzeba ukazowala ez dorje ia da znosi
 Fiemsku y Ktory Zapar Zarwie ukazidego syduj Prawa przy zupelnej
 mojej zoslawi bzlgie wieciami Cadyj Aprawa y Zapis y Doratj
 Ktory Kdruich nate mazytnosi Braperieie y Calkozg mial em urwie
 Kionu H msol id datem H Aprze przy Hgo mra Panu Petre
 Namerperianu y dwim Fiemskim Horkim Panu Bracie moim
 idlu Spolne doin nyel mazytnosi Hgo mra Pana Brata Mege
 y Ter mioro Panas cynece coe mijej zastaly H Mro calo
 spolny spras Wedle narzyed obrizgalea duraleryel gyd by tego po
 treba ukazowala do Prawa Hgo mra Pana Brata Rodonego
 Mege od ystoyje Kigijcia Hgo mra Panu Kancelzowi y
 Kardemu te dobra Braperieie y Calkozg dnerigamw urjca
 Marj, Inat on dalt ten moej bzlg Dbrosolnyj Zain Wierzytyj
 Kigijcia Hgo mra Panu Kancelzowi Wolkiego Kuzestwa
 Liter skieg y Potomkom Kigijcia Hgo mra pruzerij y
 zjed porem Rly me y starney dktorego przytym bzlgoy
 y tego dobre wiadomi Jed msol Panozie Przyjacu le
 ma Hgo mra Pan Andzey Dobila Podkomornyj Woll
 Kozajski Hgo mra Pan Piotr z Denaria Torajski Hgo
 mra Pan Pawell Nejma za artng Hwere z i o t q
 przy miaz Kca swepodpisali y precyer przyierngi Kacyz
 hi Pisan w Piusku dnia pytnastego miesijca Stjania
 Roku tyngie Kere del tryndwistego rzostego d Wao nica
 Tera me y gadu otentat ewoac pro Xwo nica ze p daci mi Coktre



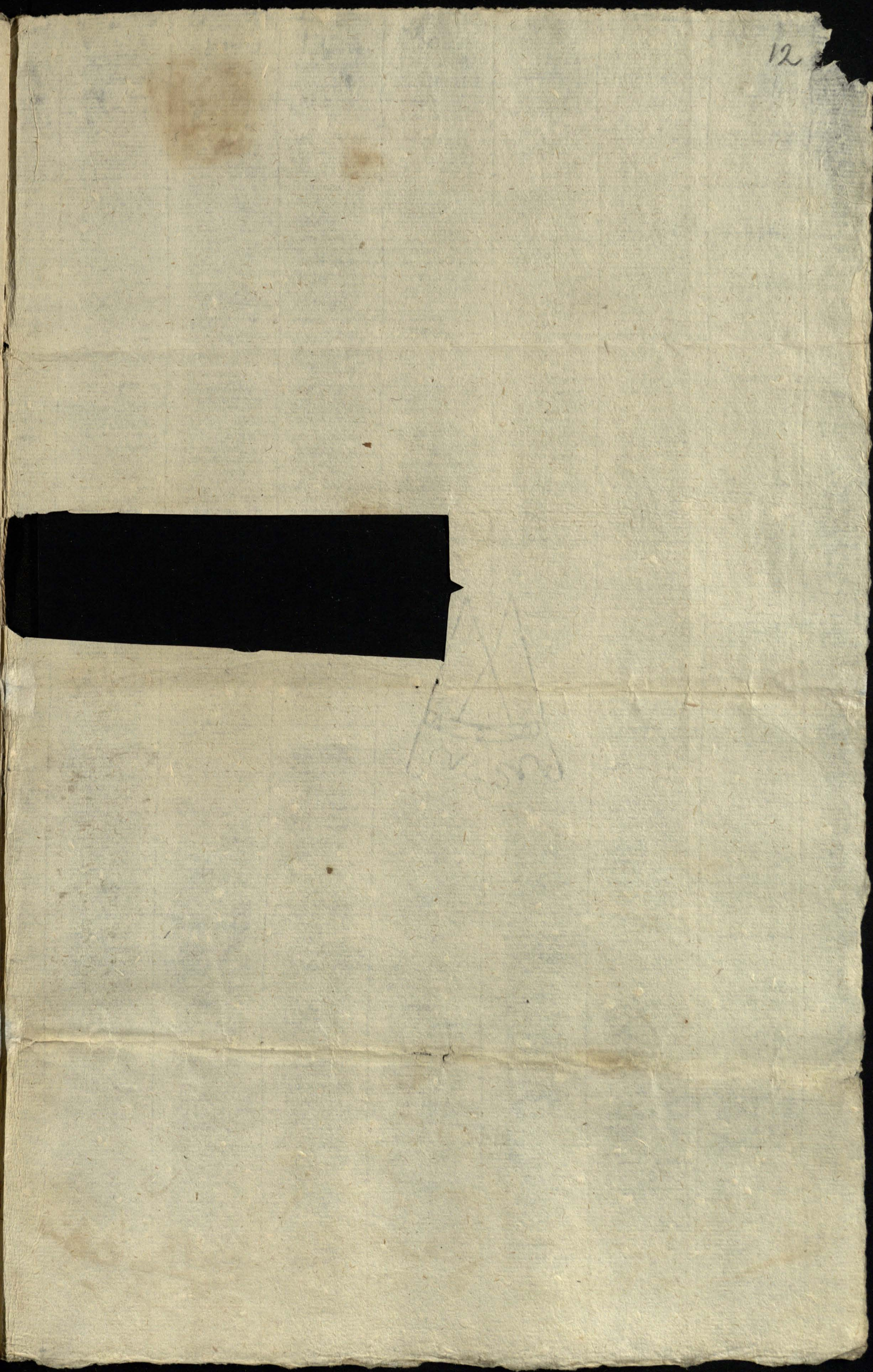
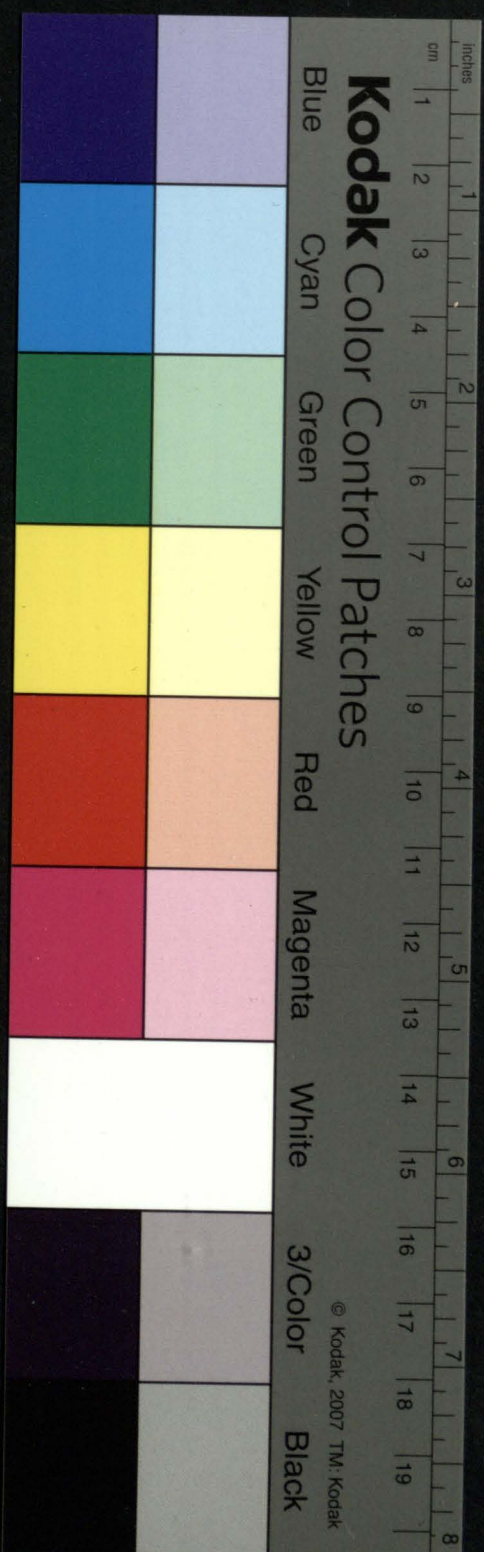


Jan Carl Nam...
Podko morij...
Parett...
Cz...
uz...
T...
P...
K...
T...



Handwritten signature or text at the bottom of the page.

12



Wzrost brzoza przedarzewa od
Mtu S. Kambrowicza; Kciu
Mtu Ladrowiczi, Majstasoci
Borakowicz. 1036 January

14
0 2

3

14 2

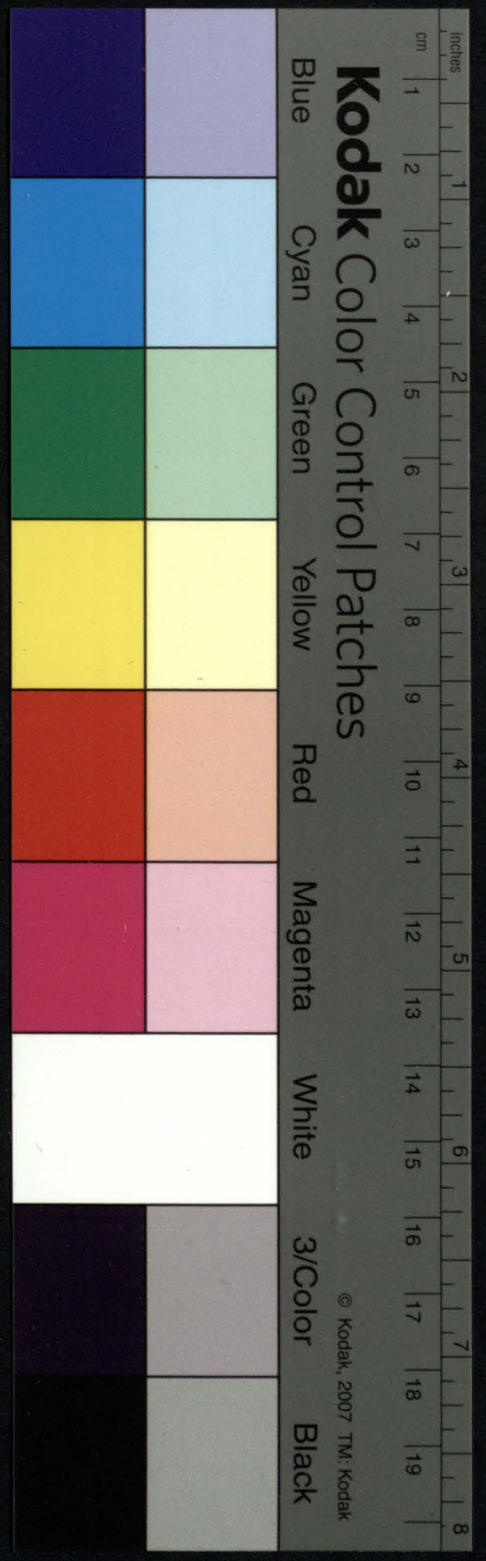


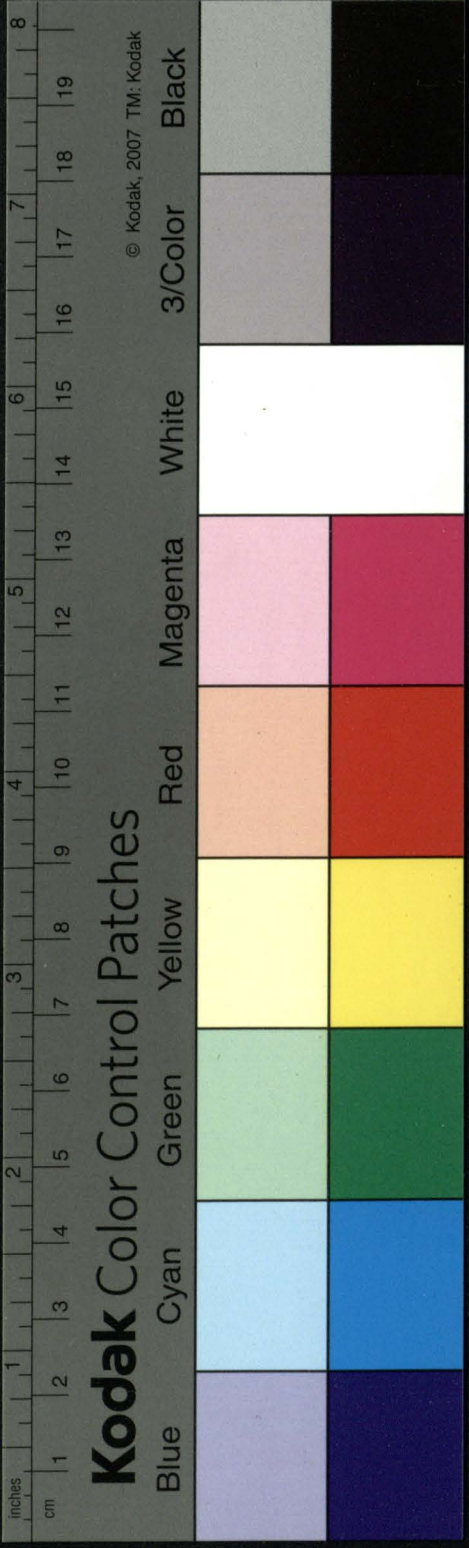
[Handwritten signature]

Pinskemu kowieskiemu Lniwskiemu Tucholskiemu de Starwie Wielonskiemu
 Brzysagotskiemu Dargowolskiemu i Przelajskiemu Dzierzawej i potomkom
 Jeo Kierzei Maj prawem dziedzicznym i nigdy nieodzownej przedazy tytulem
 przedatem za Summę Dwadziecia pięć tysięcy monet i koby Polskiej i iuz
 zaraz spelnna przezemnie odebrana i odliczona z której summy przezemnie
 wzięty Kierzei Jeo Ma Para Cancellera W. H. Licho i potomkom Kierzei
 Jeo Ma quietue i wolnem wzięcie czynię iako zaraz pomienione dobra Braszewi-
 cze i Potkowa z Polwaniami Dworzami wszelkim budowaniem przynależno-
 swami nie nasiebie zone dzieci potomki i nikogo nieexigując ani wymiagac
 zaraz ogulem wszystko przez Generala Stephana Lewkowsicza i Klaber
 do posse szej i spokojnego dzierzemia i wzięwani Kierzei Jeo Ma podaje
 i postępnie i Inventarz podany iako ten budynkow wszelkich i powin-
 nosci podany i opisany datem dorak Kierzei Jeo Ma. Wolen tedy
 iest Kierzei Jeo Ma Cancellera W. H. Licho z potomkami swemi ta maist-
 noscia Braszewiczami i Potkowa iako wa własnoscia nrafowac dac daw-
 wac zamieniac i porzeszczę iako i ogulem przedac. Niazuse sam przez
 siebie zone dzieci potomki bliskie krewno mosie i nikogo inzego wie Maist-
 nosci Braszewicka i Potkowa i ich przynależnosci ledzei grunt i pozycki
 i wnamniejra cze i pozyckow wstepowac se przeszdj w dzierzemia
 i wzięwami w pozycki i ad czynic niemam z potomkami mami i owszem zapi-
 saie se potomkom mosie i wszelkie dobra mosie summy pienięznej gźne-
 kolskie przez mie maicce i napotym nabyte i spadke podcen aie zar Eui-
 chej poddajac te Maistnosci Braszewice i Potkowa z przynależnosiami
 tak wszystkie ogulem iako i namniejra cze iey gruntow poddany i z po-
 zyckami od wszelakich osob zapisow pierwszy i postedniej se yd obo-
 bom iakiej kolskie conditij dany i zyskow przezyskow i impedimen-
 tow te maistnosci odkozkolskie zia kiejk kolskie miary zachodzą i
 te Maistnosci obciazai i yd ukor dego Sadu i prawa nako zdym ter-
 minie zadaniem znae od Kierzei Jeo Ma albo tego koby tym prawem
 te Maistnosci Braszewice i Potkowa i zied przynależnosiami trzymac
 li iest do Swodu za pzev bednie niedieit dwiema iesli dozremstwa mi-
 dziei trzema przez list otworijny Kierzei Jeo Ma albo tego koby te
 maistnosci trzymat przez Generala albo woznego korego kolskie do-
 wiatu do Maistnosci cze i męj w Dikowiczach w Pinskiem Powiecie

[Handwritten signature]

[Handwritten signature]





~~_____~~

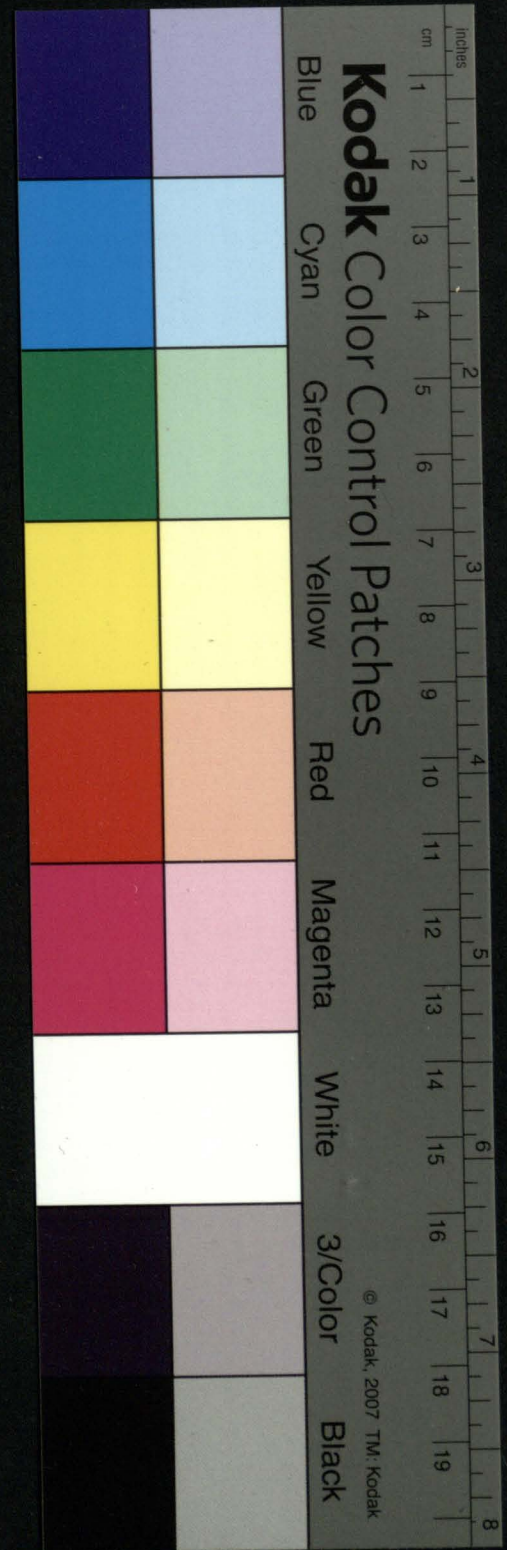
lezacyj y gdnio bymkolwiek maistnosć lubo wierznosć lubo zastawa albo area-
 da trzymat za oznajmieniem sam osoba swa, a pomnie potomkowie moi ktorij ym
 igrazem Cuikeij, onemie na termine stanawicy, oczyszcac oswo bodrac y te dobra
 tak wszyskie ogutem rako y namniejszą rzecz y czest gmatow poddanych pozyc-
 kow wolne wzywie wzywni wlasnym koszem zastepowac powinien beda pomnie
 potomkowie moi powinni beda tylekwo ilekwo by tego potrzeba wskazowata
 radnem przyczynami prawem y wynowkami nie zastawiajac se pod careka
 Swudzgestu y piazu Cysiecy zloty Polobais y pod nagrodzeniem ktow y ra-
 ktadon golem stowem Xcin jestei. Abo tego kto by te maistnosć Dnarew-
 ere y Dtkowa albo ktora kolwiek czestiej dzierzat oprowanyj kpra za-
 reke nasiebie samego dobra moze w spelnie lezace y mchome y napotnki moze wo-
 rze y tym ciezawem onemie okpra zareke y nikody y onamkeme kwey kst-
 wiek condij y paragrafu tego listu mego zapisu y medosic wzywaniem onemu
 wzywkolwiek by y wnamniejszej czesti wolno bedzie Xcin jestei y kazdemu
 od Xcia Dtkow dzierzaczemu pozwac mnie samego, a pomnie potomkow moich
 ze wszelkies Maistnosci moich do Sadu ziemskiego Zwodzkiego Brzeskiego
 albo Pniskiego y Trybunalskiego w ktorij kolwiek termin y wotwodstwo albo
 Powiat choc mnie y dobron y potomkom moim mienalerzij wkiem statko-
 wym na ktorym roku ia sam a pomnie potomkowie moi iako nazawitym stanac
 namy oczewisnie nie wjmaszaiac se stuzba ziemska y Rzeczypospolitey
 wojna Sejmen Poselstwy y nie zakladaiac se choroba oblozna swa y wmo-
 cowanyj sisyj y zadnyj dillatij zgola obron y wjnowek zprawa y dowajpu
 twozkiego wj najdionij takze appellacij od Decretow y ich prosequatij
 mierzajowac narzeczasporwie wyrazon odpowiadac y wprawiedliwie
 sie. Ausprawiedliwcy se zareke y nikody od Wzeda albo Sadu do-
 krego pozwany a pomnie potomkowie moi pozwani beda nie odbodrac za-
 ptacio powinni bedzie my. A zaplacowicy przed sie temu dobrowolnema zapi-
 sownem tak we wszyskiem iako y wnamniejszej czesti dosic czynic namy
 y powinien beda a pomnie potomkowie moi powinni beda tylekwo ilekwo
 by tego potrzeba wskazowata asz dosyria dawnosci ziemskiej ktorij zapis
 zawoze ukordego Sadu y prawa przyzpetney moij zostawac bedzie
 wiec nemy czas y. A prawa y zapisy dzialy kwekolwiek nate maistnosć

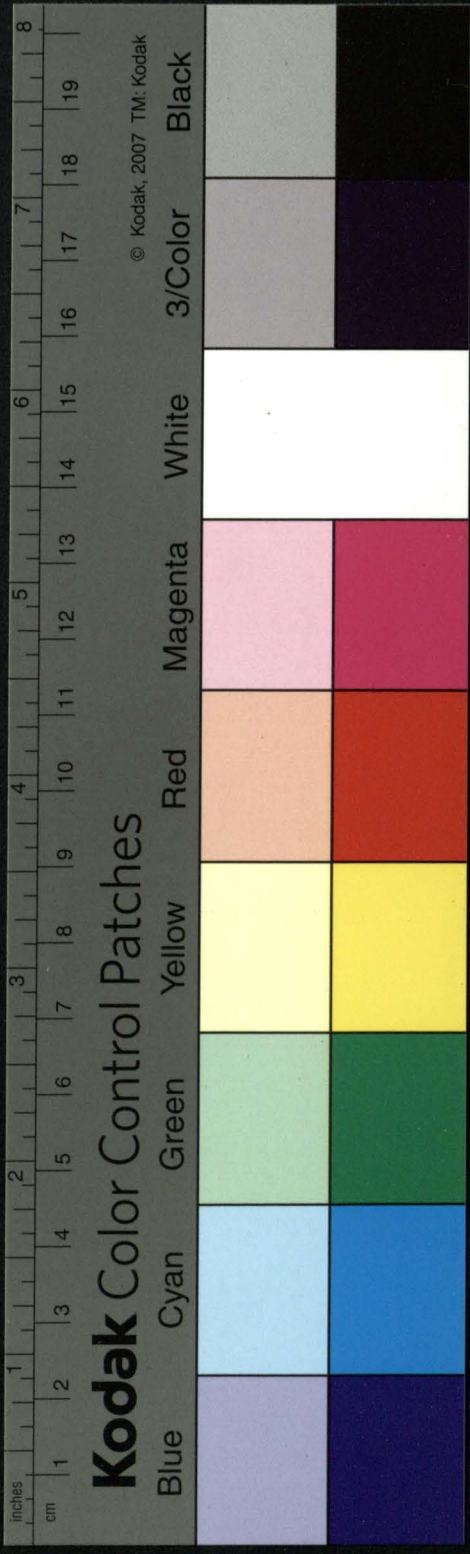
~~_____~~

Handwritten initials at the top of the page.

Brasze wice i Potkowa mialem u siebie dnia 10 Mi oddatem. Kinsze
 przy 10 Mi Panu Pietre Namzewice se dzien ziemskim Pinskiem La-
 nu Bracie moim iako spocie dowinij i Marietnosu 10 Mi Pana Bratka
 mego i 10 Mi Pana Synowcow moich zostaly, ktorej 10 Mo iako spoc-
 nija sprav wele narzij i Sbowiazkow dzia ktorej i dy by tsego pshce-
 ba ukazowala doprawa u 10 Mi Pana Brata Rodzonego mego odyska-
 iac dnia 10 Mi Pana Cancellorowi i kazdemu te dobra Brasze wice
 i Potkowa dzierzacemu w zyciac maia i natom dat ten moi list dobowol-
 nij zapis wiecziej i Liarecu 10 Mi Pana Cancellorowi W. X. a. L. 10.
 i potomkom dnia 10 Mi z piecicia i z podporem reki mej w tasej
 do ktorego przyjim bedacij i tsego dobrze wiadomi 10 Mo Panowie przy-
 raciele moi 10 Mi Pan Andrey Dolski Podkomorij Wolkowski 10 Mi
 Pan Piotr z Gorai Gorajski 10 Mi Pan Pawel Sijma z Ostna
 aoczewita prozba moia rece swe podpiali i piecicia przycijnac raciji.
 Pisan w Pisku dnia trzynastego Miesiaca Sijcznia Roku 1710 roku sek-
 sech Trzydziestego Proutego. *и таково милое Писанье Писанья отъ
 и оныхъ а по тому же въ томъ же миломъ Панъ Карлъ Намzewicz Пала-
 нка. Andrey Madolche Dolski Podkomorij Wolkowski
 Palkowa. Piecietarz Ostnie prozowij Piotr z Gorai Gorajski
 man prozoni. Prozowij piecietarz Pawel Sijma krad m. 10.
 10 Mi Pana Cancellorowi i kazdemu te dobra Brasze wice
 i Potkowa dzierzacemu w zyciac maia i natom dat ten moi list dobowol-
 nij zapis wiecziej i Liarecu 10 Mi Pana Cancellorowi W. X. a. L. 10.
 i potomkom dnia 10 Mi z piecicia i z podporem reki mej w tasej
 do ktorego przyjim bedacij i tsego dobrze wiadomi 10 Mo Panowie przy-
 raciele moi 10 Mi Pan Andrey Dolski Podkomorij Wolkowski 10 Mi
 Pan Piotr z Gorai Gorajski 10 Mi Pan Pawel Sijma z Ostna
 aoczewita prozba moia rece swe podpiali i piecicia przycijnac raciji.
 Pisan w Pisku dnia trzynastego Miesiaca Sijcznia Roku 1710 roku sek-
 sech Trzydziestego Proutego. *и таково милое Писанье Писанья отъ
 и оныхъ а по тому же въ томъ же миломъ Панъ Карлъ Намzewicz Пала-
 нка. Andrey Madolche Dolski Podkomorij Wolkowski
 Palkowa. Piecietarz Ostnie prozowij Piotr z Gorai Gorajski
 man prozoni. Prozowij piecietarz Pawel Sijma krad m. 10.
 10 Mi Pana Cancellorowi i kazdemu te dobra Brasze wice
 i Potkowa dzierzaceму w zyciac maia i natom dat ten moi list dobowol-
 nij zapis wiecziej i Liarecu 10 Mi Pana Cancellorowi W. X. a. L. 10.
 i potomkom dnia 10 Mi z piecicia i z podporem reki mej w tasej
 do ktorego przyjim bedacij i tsego dobrze wiadomi 10 Mo Panowie przy-
 raciele moi 10 Mi Pan Andrey Dolski Podkomorij Wolkowski 10 Mi
 Pan Piotr z Gorai Gorajski 10 Mi Pan Pawel Sijma z Ostna
 aoczewita prozba moia rece swe podpiali i piecicia przycijnac raciji.
 Pisan w Pisku dnia trzynastego Miesiaca Sijcznia Roku 1710 roku sek-
 sech Trzydziestego Proutego. *и таково милое Писанье Писанья отъ
 и оныхъ а по тому же въ томъ же миломъ Панъ Карлъ Намzewicz Пала-
 нка. Andrey Madolche Dolski Podkomorij Wolkowski
 Palkowa. Piecietarz Ostnie prozowij Piotr z Gorai Gorajski
 man prozoni. Prozowij piecietarz Pawel Sijma krad m. 10.***

Handwritten initials at the bottom of the page.



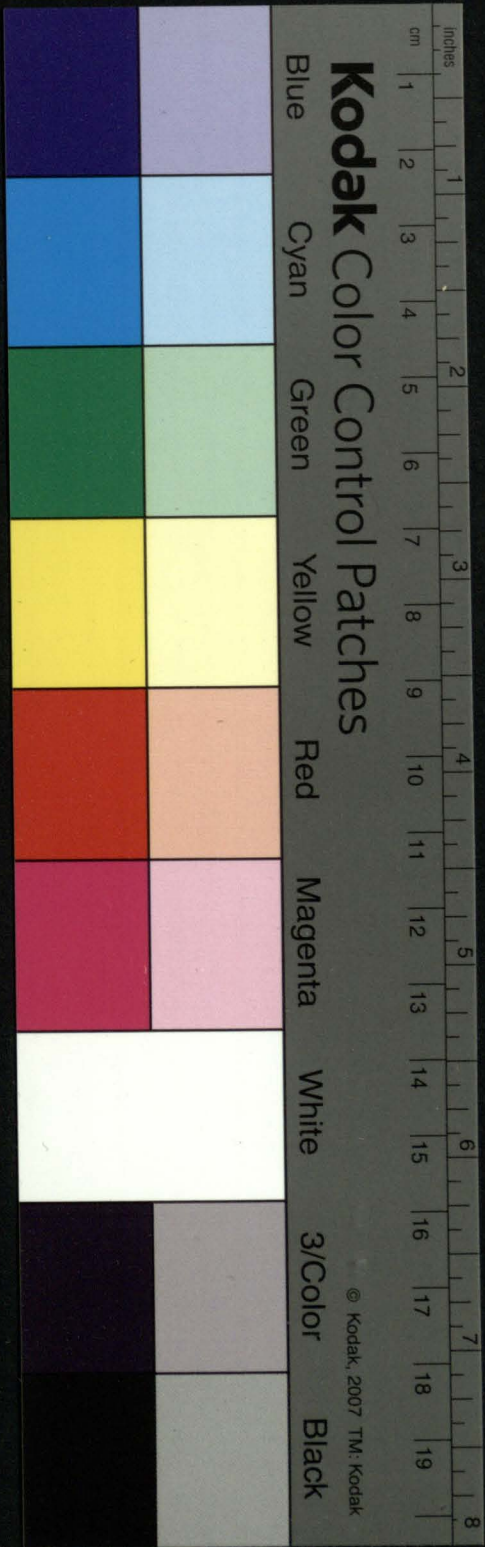


~~Имя~~
Судя по подлинным документам, в настоящее время в России
имеется один экземпляр рукописи, принадлежащий г-ну А. С. Сави-
ну, бывшему в свое время членом Императорского Русского Географического
Общества. Рукопись находится в настоящее время в библиотеке
г-на Савина в Петербурге. В настоящее время рукопись находится
в библиотеке г-на Савина в Петербурге.



Имя г-на Савина
г-н А. С. Савин
г-н А. С. Савин

Имя г-на Савина
г-н А. С. Савин
г-н А. С. Савин



1626. Janua 28. die.

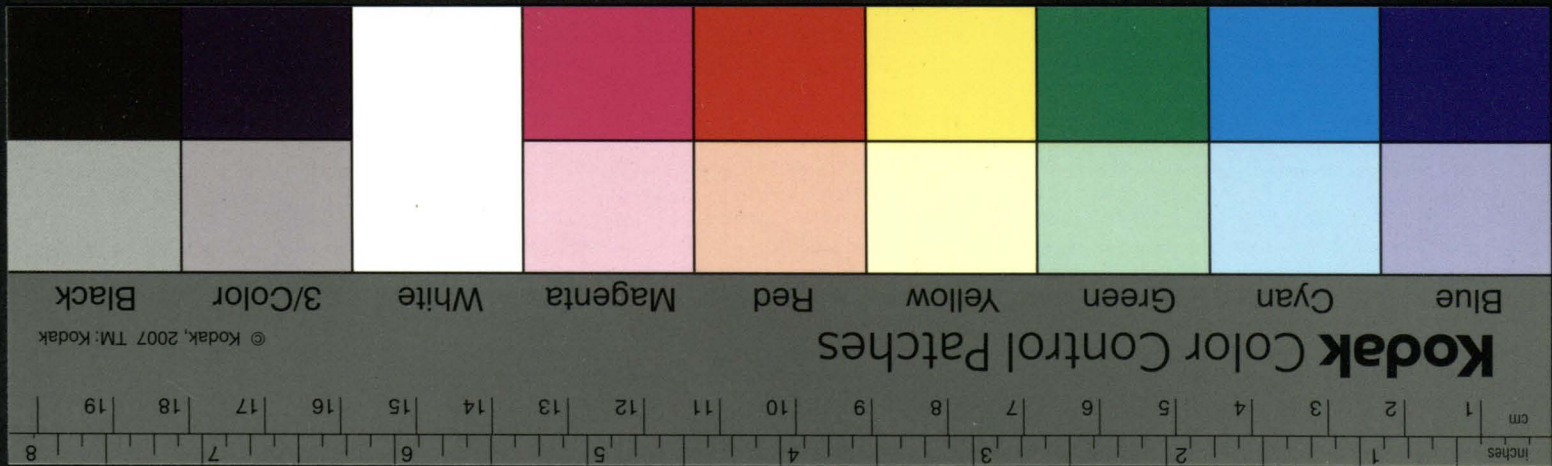
Drum. 2 Grodu do
kum stow brzeskiego
Extrakte mawaie
cysty poredy m
Musa se wice y folkwa

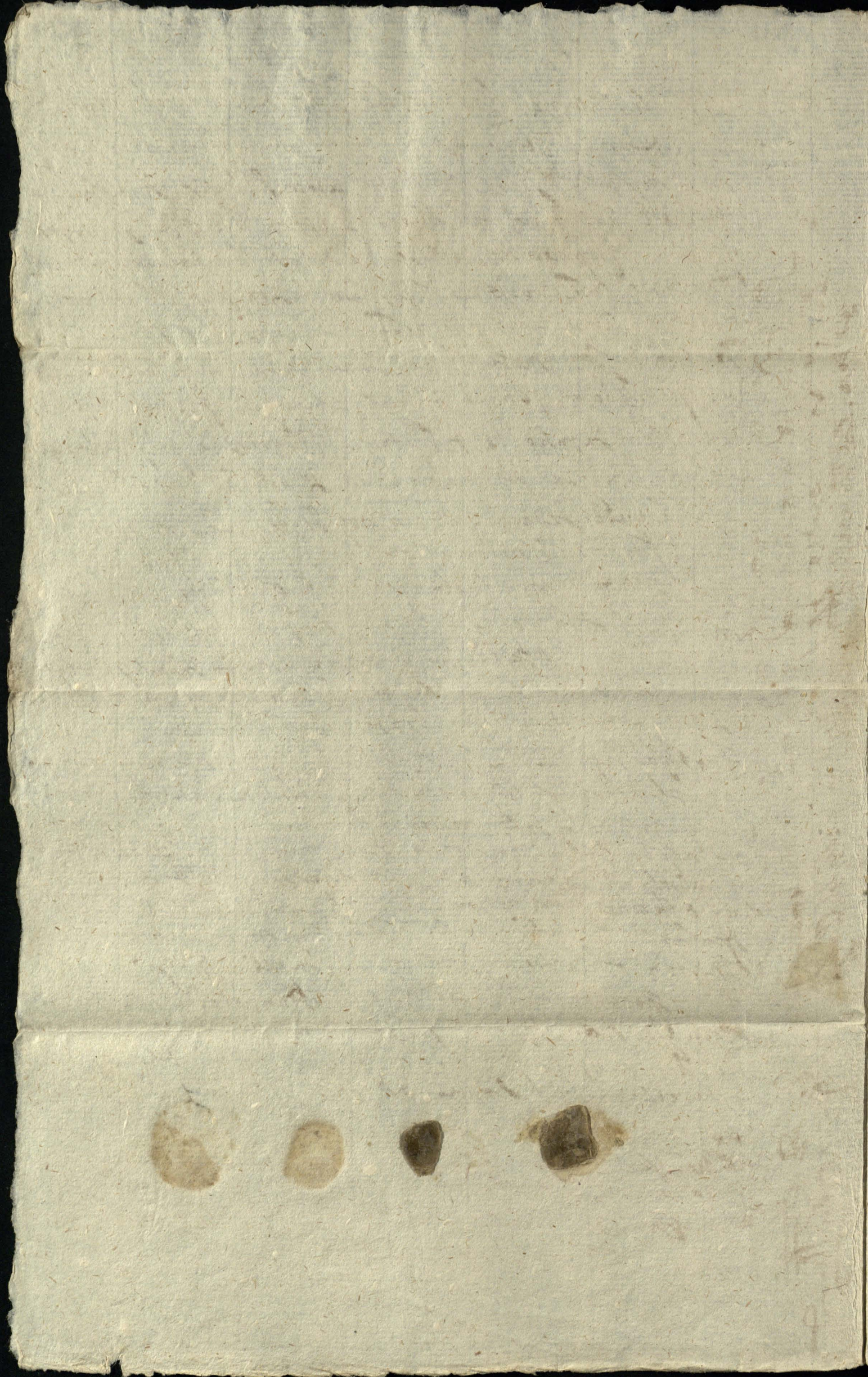
ST

Drum. 2 Grodu do
kum stow brzeskiego
Extrakte mawaie
cysty poredy m
Musa se wice y folkwa

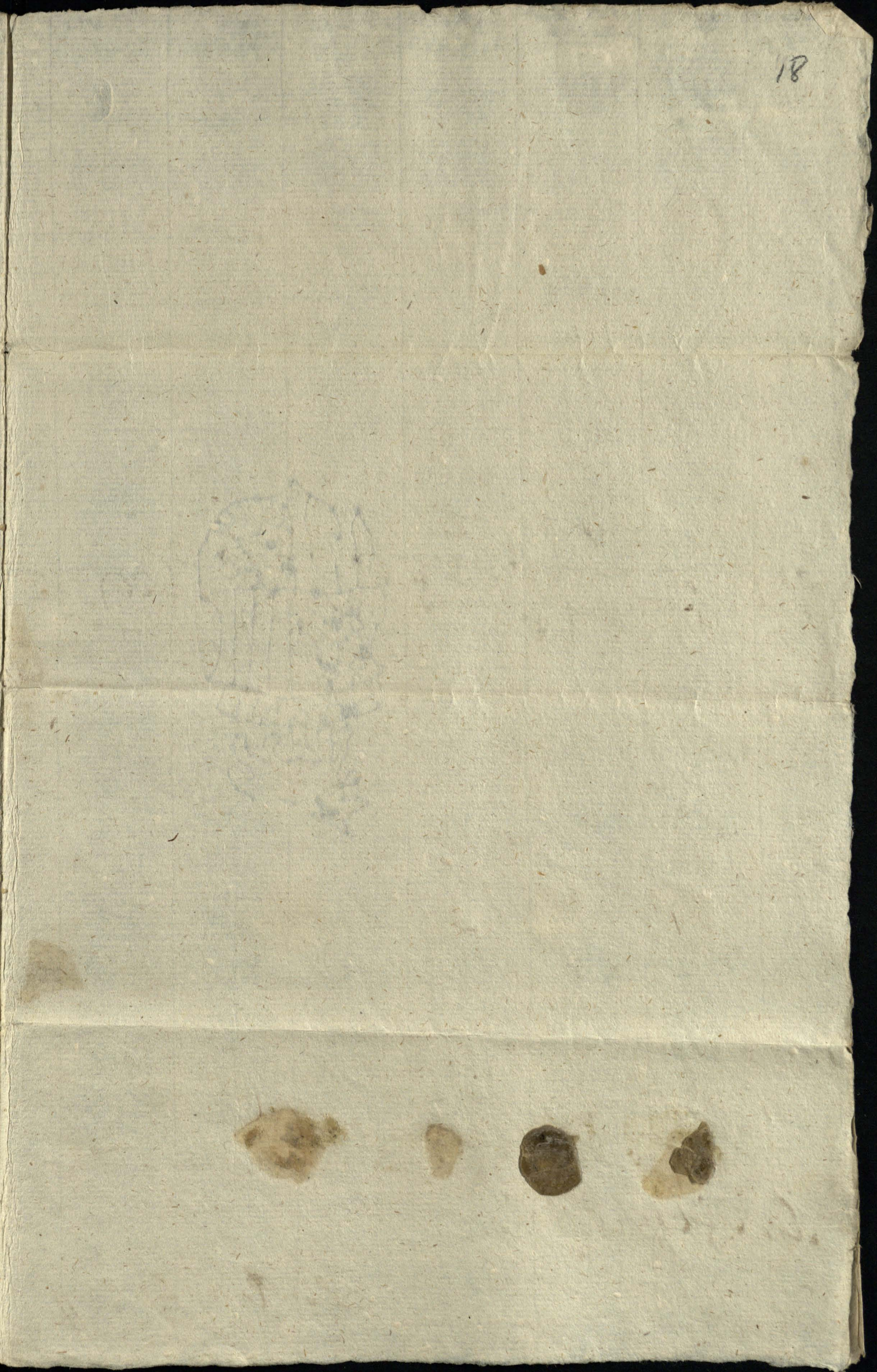
B

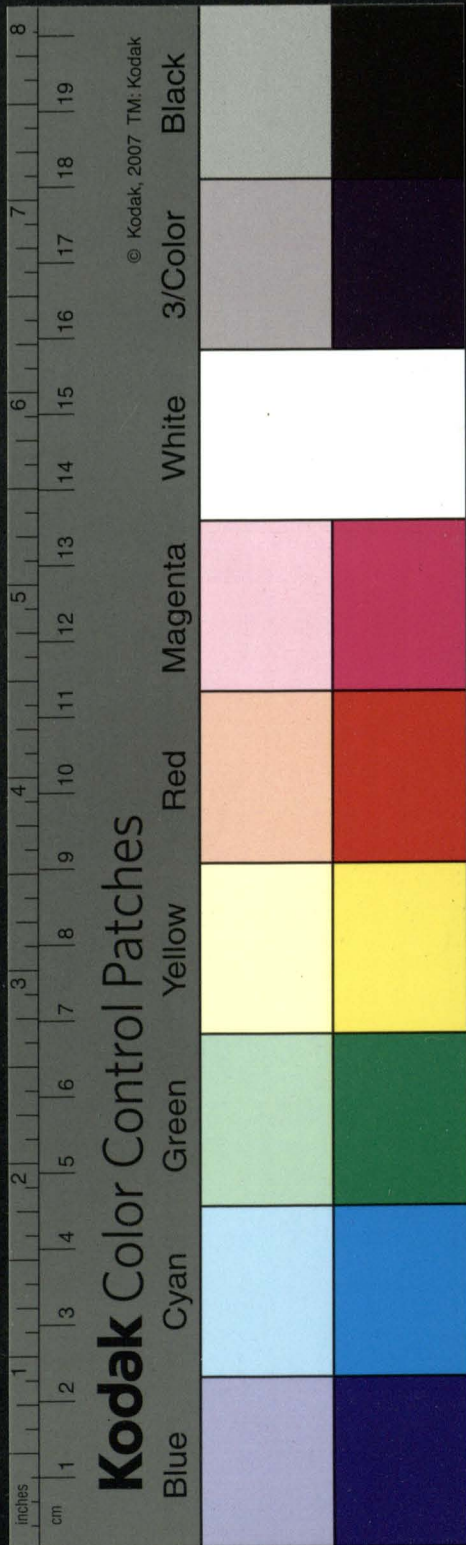
3





18





Original & Germanic Press of January 1868
Every Friday at 10 o'clock
No. 13

Handwritten text in a cursive script, likely a letter or document. The text is written in a dark ink on aged paper. The script is dense and difficult to decipher, but appears to be a formal or official communication. The text is arranged in several lines, with some words appearing to be in a different language or dialect than the English text above it.



Handwritten text in Cyrillic script, likely a signature or address, written vertically on the left side of the document.

Handwritten text in Cyrillic script, likely a signature or address, written vertically on the left side of the document.

Handwritten text in Cyrillic script, likely a signature or address, written vertically on the left side of the document.

Main body of handwritten text in Cyrillic script, containing the primary message or document content.

Large, ornate handwritten signature in Cyrillic script, possibly 'S. S. S. S.', located in the lower right quadrant.

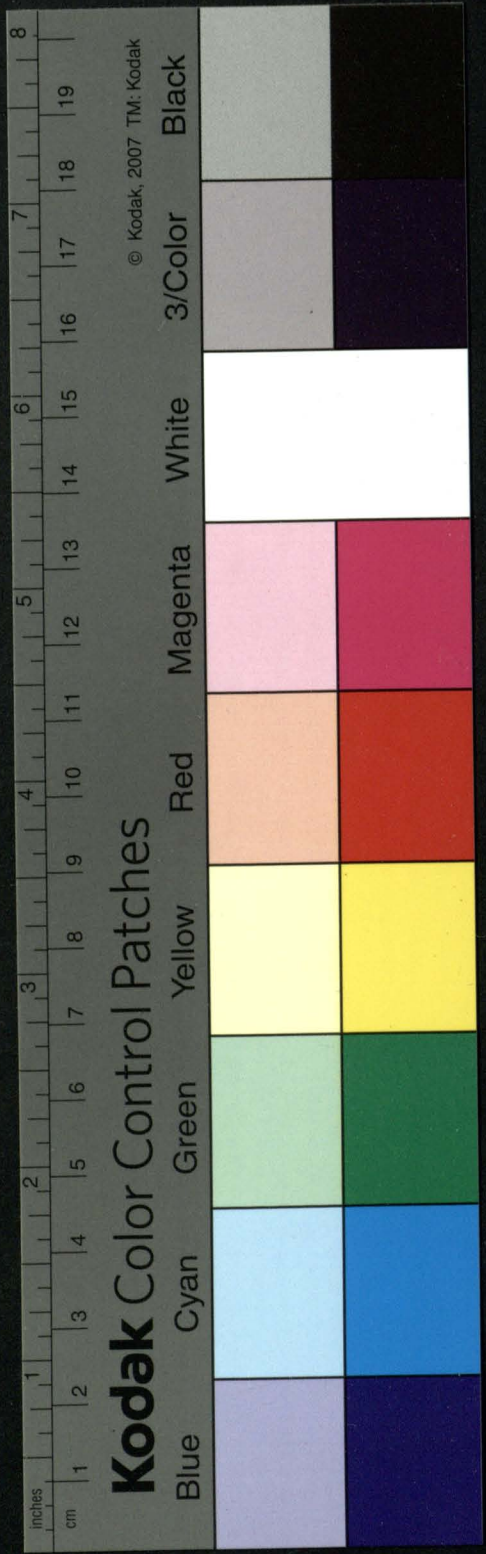
Smaller handwritten text in Cyrillic script, possibly a date or additional notes, located at the bottom right.



20



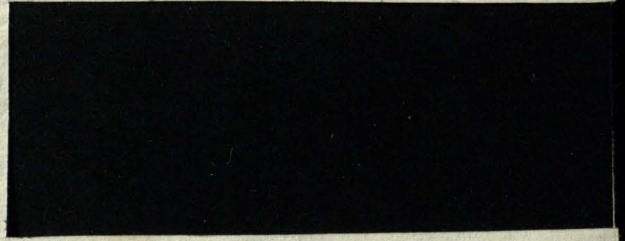
lll



16.

1626. January 18th S.

Wijerodine J. S. & ^{ani} H. van der Meer & B. van der Meer, in per-
sonam ^{van} Gemii Radixwilla Karolena N^o 110



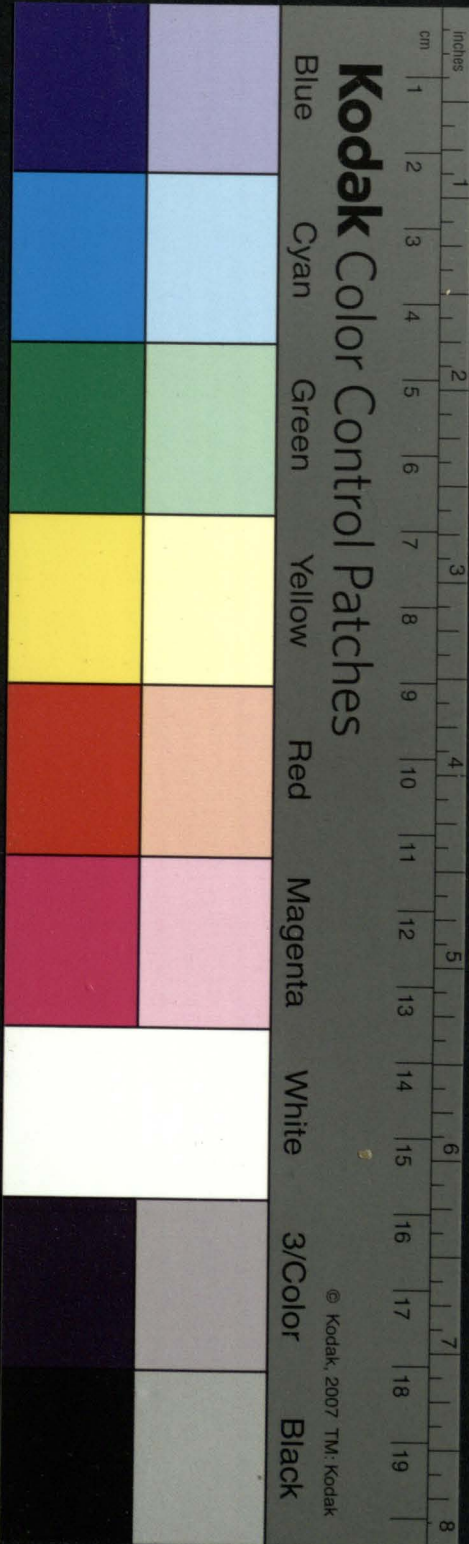
Handwritten flourish at the top left of the page.

Handwritten text at the top center: *иже (или) здеши до*
объема вършного

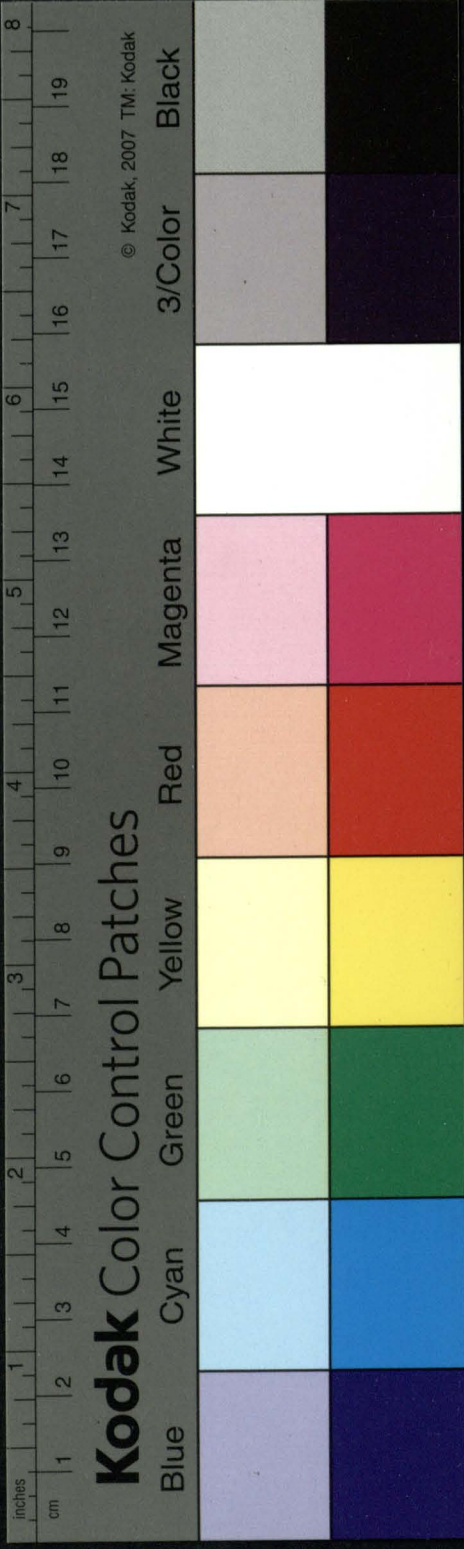
Large handwritten flourish on the left side of the page.

Main body of handwritten text in Church Slavonic script, consisting of several lines of dense, cursive handwriting.

Handwritten flourish at the bottom center of the page.



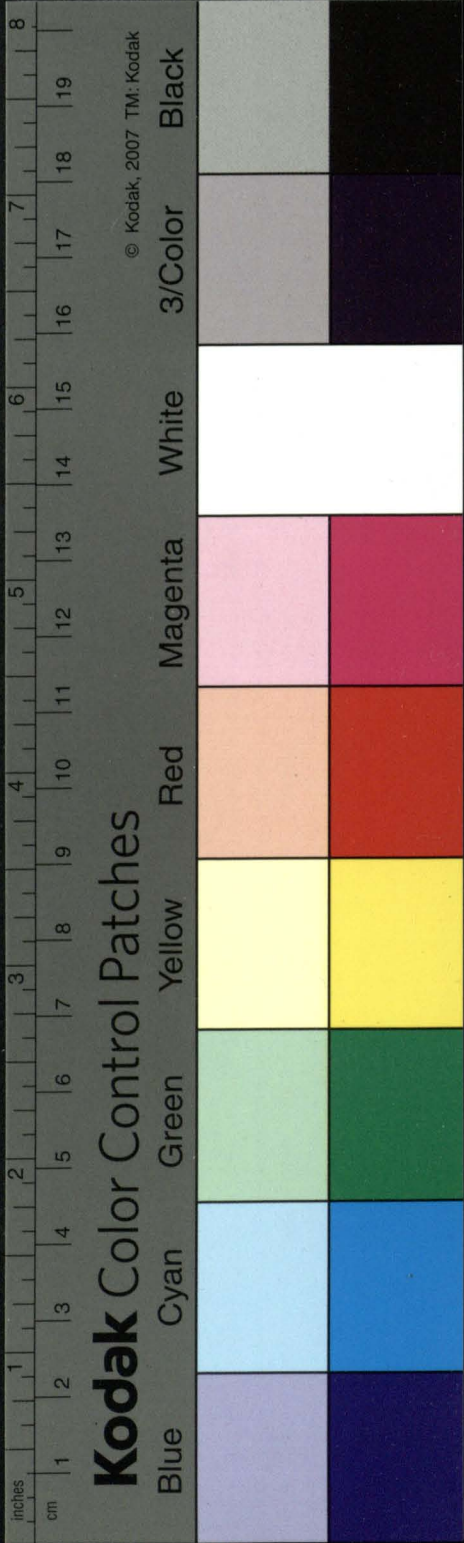
© Kodak, 2007 TM: Kodak



M B

xgo mta z dnu po ody dnuo d mla 4 44 Mz opa nro sudy
 nra gawki xwlatogo om uo xawon poutu d mla 4 44 m o 0 1 1 1 1
 xelo to d rasi zonu ocobai mad. Ja Kristina Kulkowska
 Janowa Karbowa Kampericowa. Zetnamam tym moim listem
 do brovstrijm wicrijstijm zapisem. Jsz do Baricone diaze St:
 brisj Stanislaw Radzicit Carlon W. H. H. H. Stansta
 Zmiski Kupuar nariecamo Maistnosz Brasevice j Potark
 Potkora co Woriodetnie Bractim bezca zewstrijsthem do
 tej Maistnosz prijnaleznosziami 15 Roku Sibac Sersej
 Crij Krestijm Koshim u d mla Para Para Kampericowa matronka
 mego potrebozac pomoc narozit abym ja potpulu wicrijstij
 zapisie te Maistnosz j d mla prijrata, czego j m d e ia nie
 z bramata, ale ze od d mla Para matronka mego zadnego prawa
 ani zastawnego ani sam pomiesowij s premiznij s Maistnosz
 Brasevice j Potkora niemiatam, ani mam. Tedy tym moim
 otoblijm do brovstrijm zapisem dle gorszej warij napotomne
 crasj, dca d mla gsecumie j wperiam ze zadnego przystepu
 dobie j potomkom moim tak esz zewstrijm bliskim wicznemi crasj
 do tej Maistnosz Brasevice j Potkorej merozawnie. Tiedy
 se tiedy koshic raike zapisij na d mla moie nate Maistnosz pokazali
 tedj one wicznemi crasj umarom j capsaie ze zadnego prawa j
 sadu moij zadnej miet niemaiq j miet nie bnda mogh. kwe Maist
 nosz wjtz mianowane diaze d mla j kardij od dca d mla
 d ziewstrij bez zadnej prectowj odemnie j od potomkom moim
 wicznemi crasj dzierzec epokoj me wzjwac j iako wlatnosz
 swa drapowac ma. Inatom data ten moij do brovstrij zapis
 upodpisem reki moij j z picecia, do koregostim za wstnaw a
 oczerwita prawa moia d mla Para wnie przyraciele moim
 mianowam rece sse podpisali j piceci przyborz j wazjt.

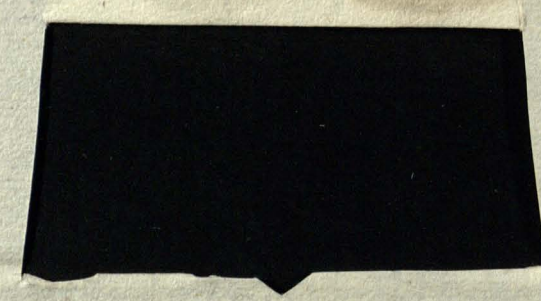
M B

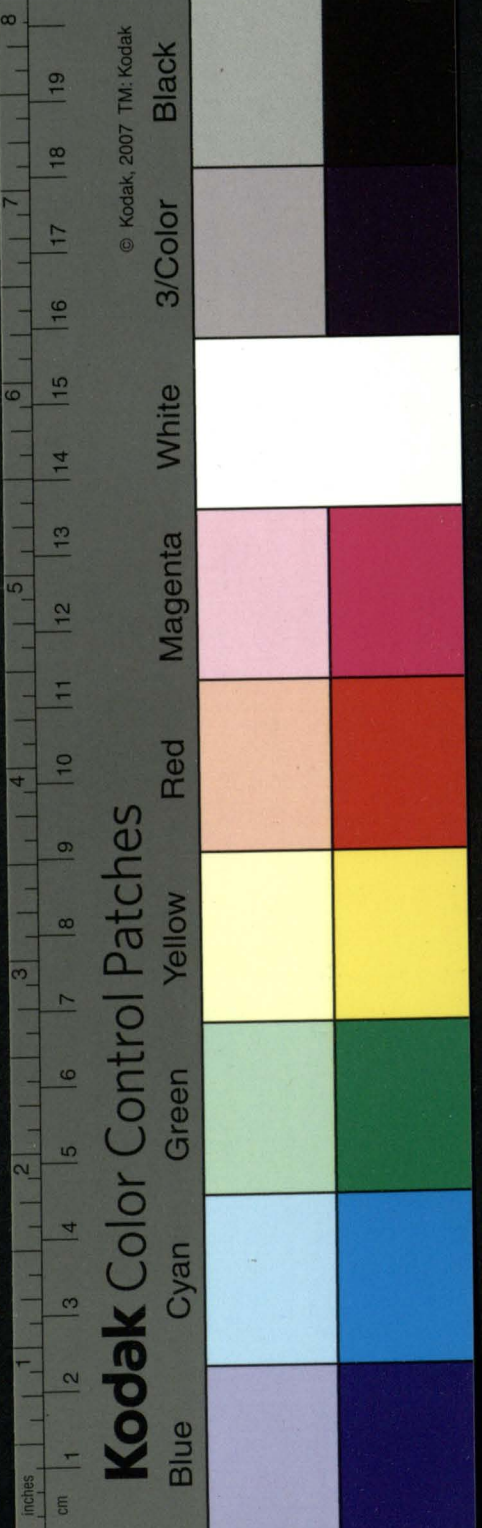


1636. Januar 27.
Allyh...
aus, als ...
by to ...

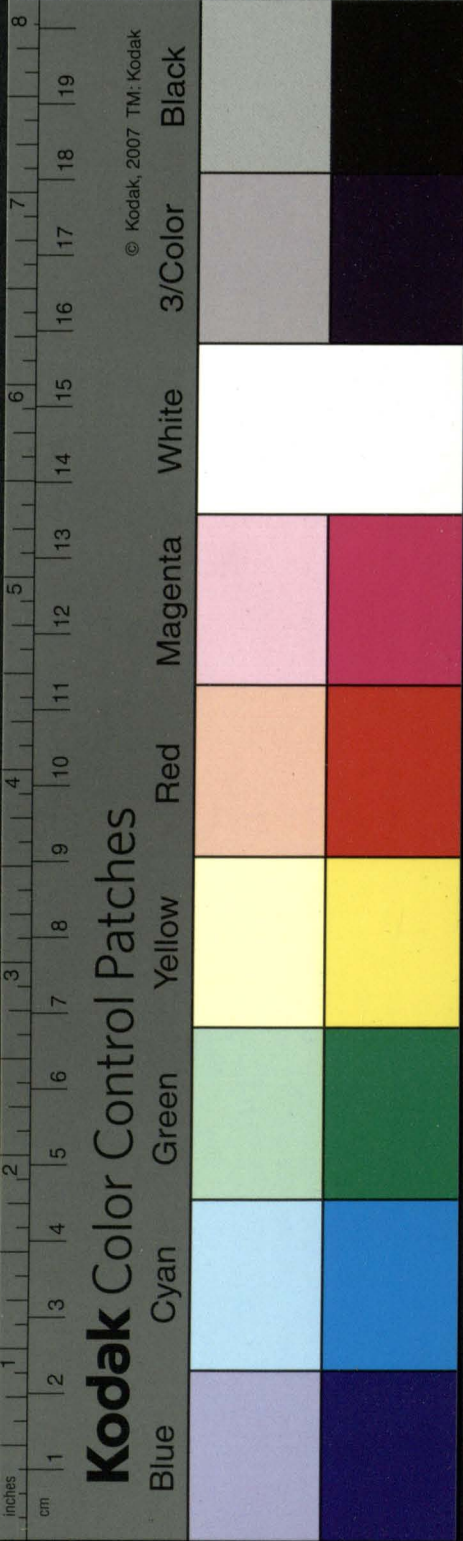
[Handwritten signature]

19
Faintly ...





Искрено подлиното и всенното състояние на околните ик артъра ми
 спореданни татални и негоронили зренили рдлин
 тале вик поранни зи вшитатили пови ностата илюв лонд
 иуво рогатили и не рогатили зовели прина лфностатили ипо
 днелали нко васте не вилитонки ати зопавитонки тало тид
 затпи вчелитот продраре шити асове маа до посесни спонд
 ного ртфранбта и дриванбта порд и побивали и пискаши
 и вгитта шав в ддриноев вил рдвичев и фова пови тало тид
 поранни пови ностат и востлови (лозт Ифали ето мистаи
 дрфоновил панв танв михалв Итшорв писарв провта ав ан
 итшорв ораав Зако торил в таловил в рдзрочонил адрд
 нталв прт с алого зго мели панв Наршшевица вполитно
 нилт рдзроча рдво ффова нолв итлоав зрашчевики ето забв
 лвалв ето мели здрвнша фоваил ето тало нолво зволото
 итсалим Нохвалит икв артъра ми збривалим вшитатит
 прина лфностатили и порисалим фачнтра зетороното шити
 тоте Ифали ето мели панв Каулерв ет Итталв мв датзавд
 рдмоуни рдфранбта и дриванбта вчелитото шити вото маа нолв
 волв затпи вчелитот продраре прт ето мели панв Нарш
 шевика Ифали ето мели панв Каулерв ет Итталв мв даного
 порд и побивни и созвешит вил поранни спонд маа ностат
 вилт приданое рдзроча зрашчевики при зметовили с алого з
 мели панв Наршшевица рогромарки полвчитаво пови нолв
 вшитатилво ати в ро Ифали ето мели панв Каулерв ет Итталв
 тало панв свотаво рддринолво оравалити талицага фаво за
 рдзроча за отовранити спонд маа ностат прт ето мели панв Ит
 итшора писара провта повв писити на Ифали ето мели
 аови нолва и полв шитство чини и орава похели которо двт
 зата нитто зеторонити Игорени ита" вшителити тити рдочев
 итшарали ето мели застпавилим зевороното шитатилво фачнтра
 о агра и ето Италв Итшарали ето мели рдд ати ет ивалити
 ситчело и спонд тисо мв рддин мотте павдрт спонд итсалим итсалим
 тисо мв рддин шитатили которо писав вилити рдд ало
 илзатпи савно рдочити зеворонити зрашчевики писав в зрашчеви
 вилити рдд ати и рдочити вилити полв шитство которо тало свотаво



Handwritten signature in cursive script, possibly containing the name 'Korhonen'.



Handwritten initials 'R.' in the center of the page.

1836. January. 28

*Professori Lovii Joh. L. Sane' Canestroza vobis Olava Lij
Cuiusmodi Praedictis ad Jani Karusobai*

zponovani Bessho A 1836 Januari 28 d

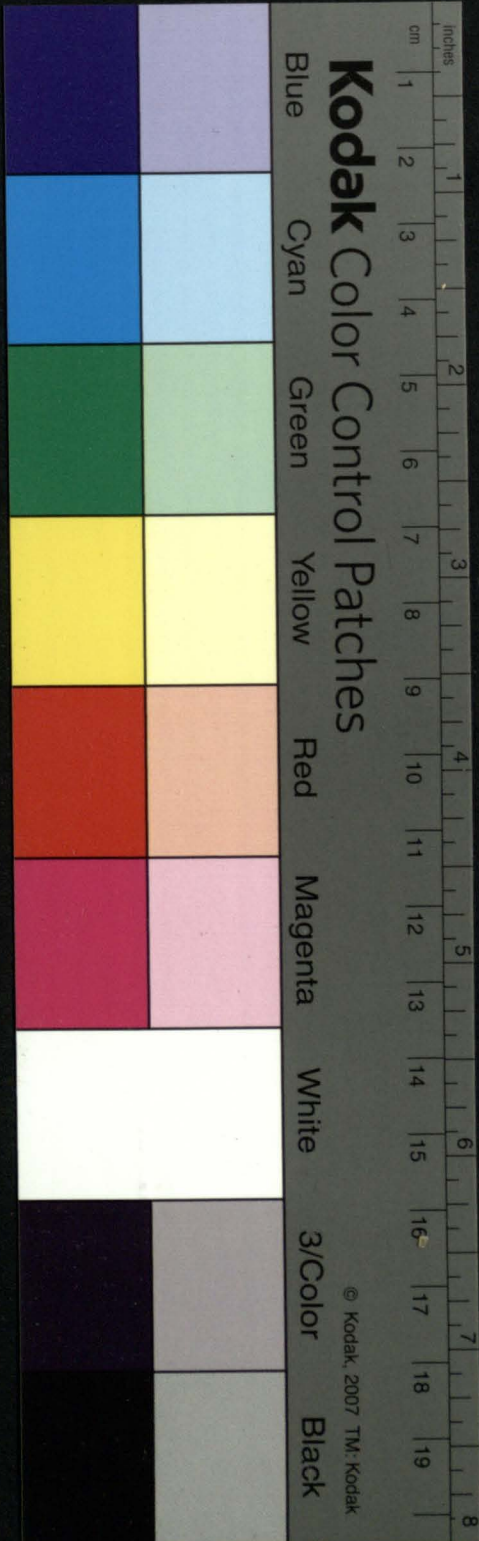
*Intromissa p[er] tota' legomosa' Clavinilla vobis Chasrefico
109 Jm' Narusdeuira vicesnoia' abyt' d*

13

Свѣдѣніи
справки

Летиса до года...
шолского князя...

Теряю орденомъ...
Свѣдѣніи...
справки...
Летиса до года...
шолского князя...



Лично Барышного Маври прѣсѣдѣнаго Казеи ло Казеи хворонави бо зовѣ Маври
 Казеи А кази кази што вѣдѣнаго Казеи ло Казеи бо зовѣ Маври
 и кази кази што вѣдѣнаго Казеи ло Казеи бо зовѣ Маври
 вѣдѣнаго Казеи ло Казеи бо зовѣ Маври
 кази кази што вѣдѣнаго Казеи ло Казеи бо зовѣ Маври
 кази кази што вѣдѣнаго Казеи ло Казеи бо зовѣ Маври
 кази кази што вѣдѣнаго Казеи ло Казеи бо зовѣ Маври



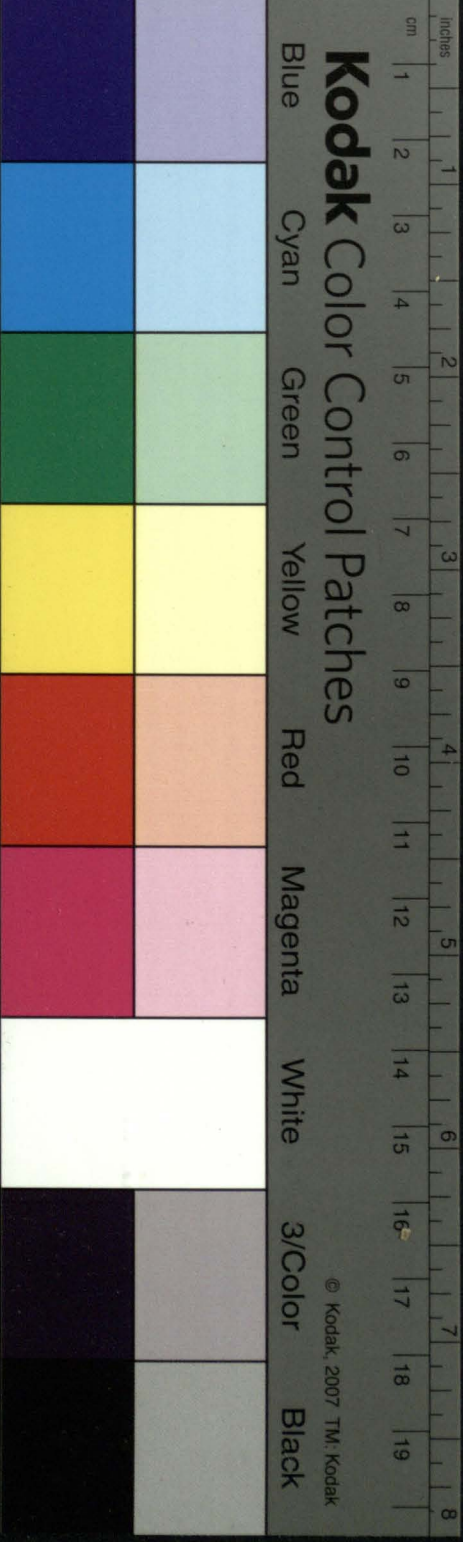
Маври Маври
 Маври

1636. April 18.

Маври Маври
 Маври Маври

1636. April 18.

Маври Маври
 Маври Маври
 Маври Маври



Generalem Sclavetum Duxem Stefanem Leaskowidem Duxem
wladislawo zbrojarskiemu potawo ebb po wawo hane fowdki w
amw d' e f d a i a i e s t a z a m a s t o t o a r n y d u e t a u l i t a e
ca w d t o b r a z o t o t a k o t a m e d i e p s i m i t a t a e e g o m i l o t a m p a n s t a
n o w d w i g r o f z k h d a m a d e t a r e d i f a t a t m e d d e r e s t a w t o r



Микола Мавроу
Мисорр

1836 April 18
Munich
Postm. adhykta. Kl.
Gruvita. Klein. Lager. v. d.
na 10 Munfawig. d. d.
Lania Amigo

St. Anferi

Handwritten signature or name, possibly "Dopukro" or similar, written in a cursive script.

Prosesia ni I Jani Hec fawisa. n i e s t e n t B u d g u l o w e
B o t a a w d e J u e n i a s s i

